



Neugestaltung der Sport-Area in Schwesing abgeschlossen ...

Mehr auf Seite 21



Kinderringradfahren in Ahrenviöl

Mehr auf Seite 10



Maibaum-Aufstellen in Löwenstedt

Mehr auf Seite 14

#LaWa_SH 2025
Landesweite Wahlen der Kinder- und
Jugendvertretungen in Schleswig-Holstein
vom 17.-23. November 2025

Mehr auf Seite 3

...und außerdem:



Seite 9



Seite 11



Seite 23



Seite 30

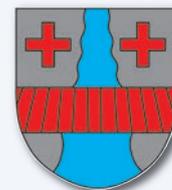


Amt Viöl - Westerende 41 - 25884 Viöl

Tel.: 115 oder 04843 2090-0, Fax 04843 2090 70

E-Mail: info@amt-vioel.de, Homepage: www.amt-vioel.de

Montag: 8 Uhr bis 12 Uhr; Dienstag: 8 Uhr bis 12 Uhr; Donnerstag:
8 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 18 Uhr; Freitag: 8 Uhr bis 12 Uhr



Mitarbeiter	Abteilung	Telefondurchwahl 0 48 43 / 20 90 -	eMail
Abel, Eckhard	Amtsvorsteher	- 20	eckhard.abel@amt-vioel.de
Albertsen, Sylvia	Kämmerei	- 51	sylvia.albertsen@amt-vioel.de
Andresen, Mareike	Bürgerbüro, Standesamt	- 53	mareike.andresen@amt-vioel.de
Carstensen, Bettina	Hauptamt	- 19	bettina.carstensen@amt-vioel.de
Carstensen, Heidi	Amtskasse	- 38	heidi.carstensen@amt-vioel.de
Caspersen, Carmen	Bürgerbüro, Standesamt	- 11	carmen.caspersen@amt-vioel.de
Caspersen, Silke	Bauamt	- 27	silke.caspersen@amt-vioel.de
Christiansen, Julia	Ordnungsamt, Wohngeld	- 15	julia.christiansen@amt-vioel.de
Christiansen-Hansen, Ina	Standesamt, Bürgerbüro	- 12	ina.christiansen-hansen@amt-vioel.de
Deseife, Michael	Hauptamt	- 56	michael.deseife@amt-vioel.de
Drews, Jannik	Bauamt	- 26	jannik.drews@amt-vioel.de
Elfers, Benjamin	Hauptamt	-47	benjamin.elfers@amt-vioel.de
Fischer, Monika	Amtskasse	- 37	monika.fischer@amt-vioel.de
Hansen, Arno	Kämmerei	-31	arno.hansen@amt-vioel.de
Hansen, Eik	Bauamt	- 50	eik.hansen@amt-vioel.de
Hellmann-Tauber, Ute	Hauptamt	- 43	ute.hellmann-tauber@amt-vioel.de
Jegelka, Torsten	Ordnungsamt	- 29	torsten.jegelka@amt-vioel.de
Jensen, Hannah	Wohngeld, Standesamt	- 13	hannah.jensen@amt-vioel.de
Jensen, Sabine	Sekretariat	-36	sabine.jensen@amt-vioel.de
Kliese, Ines	Kämmerei	- 33	ines.kliese@amt-vioel.de
Klünder, Hauke	Hauptamt	- 46	hauke.kluender@amt-vioel.de
Kruse, Hauke	Hauptamt	- 49	hauke.kruse@amt-vioel.de
Matthiesen, Birte	Kämmerei	- 24	birte.matthiesen@amt-vioel.de
Möller-Leve, Ulrike	Bürgerbüro	-10	ulrike.moeller-leve@amt-vioel.de
Nickelsen, Henning	Bauamt	-25	henning.nickelsen@amt-vioel.de
Nissen, Tanja	Kämmerei	- 34	tanja.nissen@amt-vioel.de
Penk, Britta	Bürgerbüro	- 14	britta.penk@amt-vioel.de
Petersen, Malin	Hauptamt	-18	malin.petersen@amt-vioel.de
Plöhn, Hans Conrad	Leitender Verwaltungsbeamter	- 21	hans-conrad.ploehn@amt-vioel.de
Poschkamp, Liska	Hauptamt	- 22	liska.poschkamp@amt-vioel.de
Schirduan, Maike	Gleichstellungsbeauftragte	- 59	maike.schirduan@amt-vioel.de
Sönksen, Heiko	Ordnungsamt	- 16	heiko.soenksen@amt-vioel.de
Thomsen, Nina	Sekretariat	- 23	nina.thomsen@amt-vioel.de
Tüchsen, Annette	Hauptamt	-44	annette.tuechsen@amt-vioel.de
Wittmann, Bente	Kämmerei	- 35	bente.wittmann@amt-vioel.de

Polizei Viöl, Westerende 41, Viöl, Tel.: 04843-204499-0, E-Mail: Vioel.PST@polizei.landsh.de

Von einem der schönsten Tage im Leben...

Nachstehend veröffentlichen wir Paare aus dem Amtsbereich, die sich kürzlich das Ja-Wort gegeben haben.

Wir wünschen den Paaren alles Gute für ihre gemeinsame Zukunft!

**Reimer Hansen &
Astrid Fühlau-Hansen,**
geb. Fühlau, Viöl
25.02.2025

**Nico & Marie-Christin
Jürgensen,** geb. Hartwig,
Wittbek, 25.02.2025

Sören & Kira Söth,
geb. Scholz, Ahrenviöl
11.03.2025

Lars & Verena Lorenzen,
geb. Mikosch, Norstedt
02.04.2025

**Hauke Jensen &
Lilith Schlöbcke,** Sollwitt
17.04.2025

Oke & Berit Caspersen,
geb. Jensen, Behrendorf
15.05.2025

Sabrina & Matthias Hänsel,
geb. Marcinkowski, Viöl
16.05.2025

Gonne & Anika Leba,
geb. Hansen, Oldersbek
22.05.2025

Liebe Bürgerinnen und Bürger des Amtes Viöl ...

...wie sie dem Artikel der Aktivregion grünes Binnenland e.V. in dieser Ausgabe entnehmen können sind wir als Amt dieser Organisation beigetreten und ich möchte Ihnen gerne erläutern, wie es dazu kam.

Bereits im vergangenen Jahr begannen die Planungen zur Umstrukturierung dieser lokalen touristischen Organisation (LTO) und im Endergebnis konnten nur noch ganze Ämter direktes Mitglied werden.

Zuvor war das Amt Viöl über den Umweg einer Mitgliedschaft im Wirtschafts und Tourismusverein Viöl-Land e.V. (WTV Viöl) auch Mitglied in der LTO.

Dieser Weg war also nach Abschluss der Umstrukturierung nicht mehr möglich.

Da das grüne Binnenland gerade den Tourismus etwas abseits der Küsten bewirbt und sich der WTV eher als küstennah definiert, war es für uns als Amt unumgänglich eine Entscheidung zu treffen.

Hinzu kam dann noch folgender, gewichtiger Gesichtspunkt:

Nur im Rahmen einer solchen LTO können „Fördertöpfe“ beantragt und vergeben werden.

Da die LAG Aktivregion Eider Treene Sorge e.V. nunmehr ebenfalls zum grünen Binnenland gehört standen für das Amt Viöl auch erhebliche Fördermöglichkeiten auf dem Spiel.

Somit entschied sich der Amtsausschuss einstimmig für den Austritt aus dem WTV und dem Beitritt zum grünen Binnenland.

Nun mögen Ihnen all diese Begriffe vielleicht wenig bis gar nichts sagen und ich weiß, dass das Gesamthema auch nur schwer zu durchdringen ist, aber über diese Fördergelder konnten bereits etliche Projekte in unserem Amtsgebiet umgesetzt werden. Von denen ich hier nur einige wenige nennen möchte.

Umgesetzt wurden mit solchen Fördergeldern bereits der Soccercage des Sportkreises Viöler Land, der Multicourt am Schulstandort Ohrstedt, und das Touchtennisfeld des Viöler Tennisclub.



Eckhard Abel

Derzeit in der Umsetzung sind eine Kletteranlage in Schwesing, jeweils ein Dorfmittelpunkt in Norstedt und in Ahrenviöl, sowie eine Pferdesportanlage in Löwenstedt.

Des Weiteren möchte ich die Gelegenheit nutzen um auf unsere Amtsvolkshochschule aufmerksam zu machen. Inzwischen ist unsere Amtsvolkshochschule (AVHS) nämlich zu einer Art „One-Man-Show“ geworden.

Als Leiter der AVHS setzt sich Gert Nissen seit vielen Jahren unermüdlich dafür ein, ein attraktives Angebot zu schaffen.

Leider mangelt es ihm an weiteren engagierten Menschen, welche Lust auf die Arbeit in der AVHS haben und so steht Gert nunmehr bereits seit geraumer Zeit

wie der Fels in der Brandung allein da.

Aus vielen Gesprächen weiß ich, dass der Fortbestand unserer Amtsvolkshochschule gewünscht wird, aber ohne weitere, aktive Personen droht ihr schlicht und einfach das Ende.

Dabei ist es vollkommen egal, ob Sie sich für die konkrete Durchführung eines Angebotes oder aber auch für die Mithilfe in der Planung und Durchführung interessieren.

Wenn Sie also Interesse an einer Mitarbeit in unserer Amtsvolkshochschule haben, scheuen Sie sich bitte nicht direkten Kontakt zu unserer Amtsvolkshochschule und zu Gert Nissen aufzunehmen.

Tel: 0461-979787, E-Mail: info@avhs-vioel.de

Ich wünsche Ihnen nun viel Vergnügen mit der neuesten Ausgabe unserer „Amt Viöl aktuell“

Ihr Eckhard Abel
(Amtsvorsteher)

#LaWa_SH 2025 - Landesweite Wahlen der Kinder- und Jugendvertretungen in SH ...

...vom 17.-23. November 2025

Wir haben einmal für Dich beim aktuellen Jugendgemeinderat nachgefragt:

Was hat dich bewegt, sich ehrenamtlich im Jugendgemeinderat zu engagieren?

Die Chance auf Mitbestimmung in der eigenen Gemeinde. Durch den Besuch von Sitzungen etwas mehr Wissen über die Dinge, die in der Gemeinde aktuell sind.

- Gemeinsame Unternehmungen mit dem eigenen JGR und mit der 4-Dörfer-Gruppe.

Bist du noch in anderen Bereichen ehrenamtlich tätig?

Gruppenleiterin bei den Pfadfindern, Klassensprecher

Wie lässt sich deine ehrenamtliche Tätigkeit mit deiner Schule, Hobbies und Freunden vereinbaren?

Kein Problem

Wie viel Zeit verbringst du durchschnittlich im Monat für deine Tätigkeit?

Nach etwas Überlegen haben wir uns einen Durchschnitt von 2 Stunden im Monat geeinigt. Bei dem einen sind es mehr, bei dem anderen weniger.

Was macht dir am meisten Spaß?

Wenn wir bei etwas mitbestimmen können.

Wie würdest du andere Kinder und Jugendliche motivieren, sich auch in den Jugendgemeinderat wählen zu lassen?

Man hat mehr Wissen darüber, was im Dorf los ist. Man lernt etwas zu organisieren. Man hat Spaß daran, Leute zu treffen und gemeinsam etwas machen.

Wenn Du weitere Fragen hast, check doch den QR-Code oder besuche die Seite www.amt-vioel.de/Service-für-unsere-Bürger/Aktuelles/Jugendgemeinderäte



Natürlich Bio.
Regionale Vielfalt.
Einfach lecker!

Dein BioMarkt in Husum

Süderstraße 46 in Husum
www.vivo-naturkost.de

Wat gifft dat Nies ut unse Vereen?

In de April weer wedder unse beleefte Spillenmiddag. Disses Mol an en Maandag, um uk mol de Kinners, de friedags keen Tied hem, de Möglichkeit zu geven. Wi hem mit 24 Kinners, Öllern un Grootöllern en lustige Namiddag hatt.



En poor nie Gesichter weren dorbi, dat is für uns jümmers besünners schön. Na en poor schöne Spille töven allemann op dat Finale: Unse Bingorunn'. Nie is dat so still as denn, wenn Birte de Wöör verküunt, de de Kinners denn op ehr Kort söken. Un de „BINGO!“ Jubel... De zaubert uk uns immer wedder en Grienen in't Gesicht. Wat is dat schön, dat disse Namiddage so toll ankamen.

De nächste Spillenmiddag finnt Diensdag, de 17. Juni 25 vun Klock dree bit Klock fief statt.

(Finja Studt)

Leeve Lüüd, wenn jem Interesse hem bitte folgende Termin vörmarken: Wi planen en Charterfohrt mit de MS Hauke Haien af Schlüttsiel Dunnersdag, de 18. September 2025 - los geht dat in Schlüttsiel um Klock een torrüch komen wi um Klock fief, an Bord givt dat Kaffee, Turt un Käsbrod. Na Schlüttsiel fohren wie in Fohrgemeinschaften. 45 Personen können mitfohren.

Genau Info över Pries un Anmellen in dat nächste Rundschrieben.

De Plattdüütsche Vereen freut sik op de Tour mit jem. (Gerda Ehlers)

Dat hett wohrhaftig klappt! Jüss noch rechtidig, um dat noh gau in dissen Artikel mit rin to schrieven.

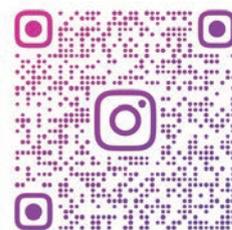
Wi hebbt dat tatsächlich schafft. Unse Fohrradtour 2024 wart mit de plattdüütsche EMMI utteknet. Disse Pries is för de Plattdüütschen so as de Oscar för de Schauspeelers. En riesengrode Uttekning un en ganz besunnere Wertschätzung an unse Vereensarbeit. In de Juli fohrn wi

een Dag nah Kiel in de Landtag vun Schleswig Holstein.. Dat wart bannig opregend. Mehr vertellen wi jem in't nächste „Amt Voöl aktuell“.

Wi planen uk al flietig unse Fohrradtour för de Summerferien 2025.

Aver mehr wart noch nich vertelt – Lott sik överraschen.

(Birte Lorenzen)



@PLATTDUETSCH_VEREEN

Scan uns mit dien Handy un kiek, wat allns bi uns in de Vereen los is.

Termine:

- 17. Juni: Plattdüütsche Spillenmiddag Klock dree (Pausenhalle Viöl)
- 30. Juni: Pplattdüütsche Spilleabend Klock halvig acht (in't Lorenzen- Huus)
- 11. Juli: Grillabend bi Finja (Süderstr. 7)
- 18. September: Halvdagstour
- 12. Oktober: Talk op platt in Sollwitt
- 01. November: Theaterfohrt nach Flensburg
- 09. November: Vorweihnachtlicher Basar

Leve Gröten jemme plattdüütsche Vereen Viöl un Umgebung
Un denk an: Versöök dat jümmers erstmol op platt!

Zwei Chöre, ein Konzert!

Am 9. Juli geben der Singkreis Arlau e.V. und der gemischte Chor Galmsbüll ein gemeinsames Sommerkonzert. Unter Leitung von Diana Marten und Birgit Deussing erwartet den Zuhörer ein kurzweiliges Programm mit beschwingten Liedern, humorvollen Songs und gefühlvollen Balladen. Der Eintritt ist wie immer frei, wenn wir uns in der Pausenhalle der Schule Viöl um 19:00 Uhr sehen. Wir freuen uns auf viele Gäste, denn euer Applaus ist unser Lohn. In der Pause



ist für das leibliche Wohl gesorgt. Also: Termin merken, Partner(in) an die Hand nehmen und los geht's! Spenden sind willkommen.

Ein tolles Projekt findet somit vor den Sommerferien seinen Abschluss.

Die Freundschaft der Chöre geht auf einen gemeinsamen Gastauftritt

zur Jubiläumsfeier der Bredstedter Liedertafel in der Koogshalle vor 2 Jahren zurück. Jetzt endlich konnte die Idee des gemeinsamen Konzertes in die Tat umgesetzt werden.

Für alle die gern singen und sich bisher nicht getraut haben:

Am 10., 17. und 24. Juli finden offene Chorproben statt, zum Reinschnuppern und mitsingen. In der kleinen Aula der Schule Viöl, 17:00 Uhr. Flyer und Plakate dazu werden an den bekannten Stellen ausgehängt.

Nach den Sommerferien denken wir bereits schon wieder an den Advent und Weihnachten. Wer also Zeit und Lust hätte bei uns mitzusingen ist herzlich eingeladen mit uns zu proben. Jeden Donnerstag um 17:00 üben wir mit jeder Menge Spaß neue und bekannte Lieder ein.

Infos gibt es wie immer bei der 1. Vorsitzenden Sonja Franzen unter 04607/234.

(f.d. Singkreis Arlau e.V., R. Grünberg)

Baugeschäft Hans Clausen GmbH
 120 Jahre Meister- und Innungsbetrieb
 Beratung Planung Ausführung

- Schlüsselfertige Häuser
- Wärmedämmung
- Landwirtschaftliche Bauten
- im Einblasverfahren
- Gewerbliche Bauten

Haselund Telefon 04843-1813 Fax 04843-498

Tourismus – gemeinsam stark für die Region

Urlaubsregion Grünes Binnenland – von der Grenze bis zur Eider



Mit frischem Schwung in die neue Urlaubssaison: Seit einigen Monaten ist das Amt Viöl Mitglied der Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland e.V. Damit wächst die Lokale Tourismusorganisation in Tarp auf insgesamt neun ordentliche Mitglieder – darunter die Ämter Arensharde, Eggebek, Hohner Harde,

Kropp-Stapelholm, Oeversee, Schafflund, Viöl sowie die Gemeinden Sörup und Handewitt.

„Wir freuen uns sehr, das Amt Viöl bei uns willkommen zu heißen“, erklärt Dörte Lohf, Geschäftsführerin der Gebietsgemeinschaft. „Mit dem Beitritt können wir nun auch dieses Gebiet vollständig in unsere touristische Vermarktung integrieren – ein Gewinn für die Region und alle Beteiligten.“ Ziel ist es, die Urlaubsregion im Herzen Schleswig-Holsteins – von der dänischen Grenze bis zur Eider – noch bekannter zu machen und die Angebote gebündelt und professionell zu präsentieren.

Zentrale Anlaufstelle für Tourismus im Grünen Binnenland

Die Touristinformation Grünes Binnenland in Tarp ist der zentrale

Ansprechpartner für Gäste, Gastgeber und Gemeinden und bietet unter anderem:

- Touristische Information und persönliche Beratung
- Verkauf von Kartenmaterial und Souvenirs
- Vermittlung von Hotels, Gästezimmern, Ferienwohnungen und -häusern
- Buchbare Pauschalangebote für Rad- und Wanderurlaub
- Vermarktung der Region als Ganzjahresdestination
- Öffentlichkeitsarbeit, Werbung und Medienarbeit
- Enge Zusammenarbeit mit Tourismuspartnern im Land
- Schnittstelle zwischen Verwaltung, Gastgebern und Gästen

Angebot für Gastgeber im Amt Viöl

Mit dem Beitritt erhalten auch Vermieter von Unterkünften im Amt Viöl, die noch nicht über den Wirtschafts- und Tourismusverein Viöl-Land e. V. organisiert sind, die Möglichkeit, sich über die Touristinformation Grünes Binnenland vermarkten zu lassen. „Wer seine Unterkunft noch nicht über andere Kanäle organisiert hat, kann sich gern an uns wenden“, so Lohf. „Wir übernehmen die Präsentation, Buchungsabwicklung und Beratung. Was wir für jeden einzelnen konkret tun können, besprechen wir gern im persönlichen Gespräch.“

Immer gut informiert

Zusätzlich hält die Touristinformation eine Auswahl an aktuellen Rad- und Wanderkarten sowie vielseitigem Informationsmaterial zur Region bereit – ideal für Gäste und Einheimische. Die meisten Materialien sind kostenlos und dürfen gern mitgenommen werden.

SO IDYL-ISCH KANN GARTEN SEIN!

Ab sofort gibt es bei uns auch Möbel für deinen Garten.

Finde jetzt dein perfektes Zuhause bei Freunden.



BISCHOFF HOME COMPANY
MÖBEL DEIN LEBEN AUF

ENTDECKE UNSER VIELFÄLTIGES SORTIMENT AUF 4.000 M².



WOHNZIMMER

Sofa, Relaxsessel, TV-Möbel, Esstische & Stühle



KÜCHENSTUDIO

große Auswahl verschiedener Markenhersteller



SCHLAFZIMMER

Matratzen- & Boxspringstudio, exklusive Massivholzabteilung

erstklassige Beratung | Tischlermontage | Sonderanfertigungen: maßgefertigte Möbel | 360 Tage Bestpreis-Garantie* | Polster-Umtauschrecht* | Alle Möbel "MADE IN EUROPE"

Unsere Markenhersteller:



MÖBEL BISCHOFF GMBH & CO. KG
AN DER B5 16A · 25842 LANGENHORN
DI. – SA. 09:00 – 18:00 UHR
TEL. 04672 / 7013 · WWW.MOEBEL-BISCHOFF.DE

BISCHOFF HOME COMPANY
MÖBEL DEIN LEBEN AUF

Bettina Carstensen feiert Jubiläum

Am 19. Juni 2025 feiert die Beschäftigte Bettina Carstensen 10 Jahre im Öffentlichen Dienst. Frau Carstensen absolvierte ihre Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten beim Amt Eiderstedt vom 1. August 2012 bis zum 18. Juni 2015, wo sie nach ihrer Ausbildung noch bis zum 30. Juni 2017 in verschiedenen Abteilungen beschäftigt war.

Ab dem 1. Juli 2017 wurde Bettina Carstensen beim Amt Viöl zunächst mit einem befristeten Vertrag in verschiedenen Abteilungen eingesetzt. Ab dem 9. November 2017 wechselte Bettina Carstensen in ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis und von da an war im Hauptamt ihr Platz. Hier nahm ihre Karriere ihren Lauf. Vom 1. Juni 2020 bis zum 30. November 2024 wurde Bettina Carstensen als Bezügerechnerin beschäftigt. Im August 2023 startete Bettina den Angestelltenlehrgang II, den sie im Dezember 2024 mit Bravour bestanden hat. Als frisch gebackene Verwaltungsfachwirtin wurde sie zeitgleich Leiterin des Hauptamtes im Amt Viöl.



Sie wird als immer fröhliche und nette Mitarbeiterin und Kollegin im Amt Viöl geschätzt, anerkannt und von den Kollegen liebevoll „Betty“ genannt. Sie führt ihre Arbeit sehr gewissenhaft, sorgfältig und mit äußerster Genauigkeit aus.

Der Amtsausschuss, Amtsvorsteher Eckhard Abel und das Kollegium der Verwaltung des Amtes Viöl gratulieren Bettina Carstensen ganz herzlich zu ihrem Jubiläum, bedanken sich für die langjährige, vertrauensvolle Zusammenarbeit und wünschen ihr noch viele gesunde, erfolgreiche, glückliche und zufriedene Arbeitsjahre in der Amtsverwaltung Viöl.

Neues aus der Kirchengemeinde Viöl

Gottesdienste

15.06.	11.00 Uhr	Tauf-Gottesdienst mit P. Malte Thiel
22.06.	09.30 Uhr	Gottesdienst mit P. Malte Thiel
29.06.	17.00 Uhr	Abend an der Kapelle mit Gottesdienst, P. Malte Thiel
06.07.	09.30 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl, P. Malte Thiel
	11.30 Uhr	Tauf-Gottesdienst in der Kapelle, P. Malte Thiel
13.07.	17.00 Uhr	Familienkirche (Abschluss-Gottesdienst der kleinen Konfirmanden, mit Pn. Christine Weide
20.07.	11.00 Uhr	Tauf-Gottesdienst mit Pn. Christine Weide
27.07.	18.30 Uhr	Jugendgottesdienst als Auftakt zum Konfi-Camp, Pn. Christine Weide, P. Malte Thiel

Die Kirchengemeinde auf dem Viöler Bauernmarkt

Auch in diesem Jahr war die Kirchengemeinde wieder auf dem Bauernmarkt vertreten. Der reguläre Gottesdienst am Sonntag fand auf der Bühne vor dem Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Viöl statt. Trotz des kurzen Regenschauers zuvor, versammelte sich eine wetterfeste Gemeinde, die dann auch während des Gottesdienstes trocken blieb. Unter dem Motto „Vom Pflügen und Streuen“ ging es um die Saat, die die vielen engagierten Menschen in Viöl und darüber hinaus, aussäen und die dann zum Reichtum für alle wird.



Als Bild dafür gab es dann für alle Gottesdienstbesucherinnen und -besucher ein Tütchen mit Samenkörnern.

Nach der offiziellen Eröffnung und Proklamation konnten die Gäste des Bauernmarkts sich in der Kirche über das Angebot der Kirchengemeinde informieren, das Kirchgebäude bei einer der beiden Kirchenführungen bestaunen oder einfach bei Keksen eine

Verschnaufrunde im Altarraum einlegen. Für die Menschen, die gerne einmal wissen wollten, wie sie als Pastor oder Pastorin aussehen würden, bestand die Möglichkeit mit dem Talar von Pastor Thiel ein Foto zu machen. Das wurde gut angenommen und dabei sind schöne Bilder entstanden.

Für den kleinen Hunger wurde auf dem Parkplatz vor dem Pastorat von Pastorin Dr. Weide unter fachkundiger Anleitung der Pfadfinderinnen und Pfadfinder Stockbrot über dem Feuer gebacken. Für Groß und Klein war das wieder ein echtes Highlight. **(Pastor Malte Thiel)**

Church-by-Bike – Radpilgern in der Region

Die Region und ihre Kirchen per Fahrrad erkunden? Das ist nun möglich. Das Projekt Church-by-Bike, initiiert von Pastorin Raabe aus der Kirchengemeinde Hattstedt-Olderup, feiert seinen Auftakt am 15.06. Von unserer Viöler St. Christophorus Kirche aus, fahren wir gegen 17 Uhr im gemächlichen Tempo zum Eröffnungsgottesdienst in der Feldsteinkirche Olderup, der um 18.30 Uhr beginnt. Es ist natürlich auch möglich eigenständig nach Olderup zu kommen und nur Gottesdienst zu feiern.

individuell Abschied nehmen
Wir beraten Sie gerne in allen Fragen rund um das Thema Bestattung.

RESTATTUNGEN
LORENZEN
& SOHN

Wester-Ohrstedt, Treia, Jübek
04847 / 80 94 986
www.bestattungen-lorenzen.de



Insgesamt umfasst das Projekt fünf verschiedene Routen, mit Strecken ab 18 km bis hin zu der großen Rundtour mit fast 50 km, und ermöglicht es Einheimische wie Touristen in den Sommermonaten die Kirchen in Hattstedt, Olderup, Schobüll, Schwesing und Viöl, sowie St. Marien in Husum zu besuchen. Ein Flyer mit den Routen, Hinweisen zu Toiletten und Öffnungszeiten der Kirchen kann auf der Internetseite unserer Kirchengemeinde unter dem entsprechenden Unterpunkt Church-by-Bike im Reiter Gemeindeleben heruntergeladen werden.

Liebe Viölerinnen und Viöler, die Gemeinde Viöl lädt euch herzlich zum **Dörpsnamiddag**, am Samstag, den 5. Juli 2025 ein! Kommt vorbei auf den Dörpsplatz und verbringt gemeinsam eine schöne Zeit. Das Fest findet von 15:00 bis 18:00 Uhr statt.

Freut euch auf nette Gespräche, Musik, Spiele und leckere Köstlichkeiten. Es ist eine tolle Gelegenheit, unsere Gemeinschaft im Dorf zu stärken und gemeinsam Spaß zu haben.

Für das leibliche Wohl sorgen der TSV DE Viöl, der Ortsverein Viöl vom DRK, die Landfrauen Viöl, der Förderverein der Kita, der Pfadfinderstamm der evangelischen Kirchengemeinde Viöl sowie die Wiesenfete e.V. Musikalisch wird der Nachmittag vom Feuerwehrmusikzug Viöl und von Helmut Hähnel begleitet. Für die jüngeren Viöler gibt es den Fußballkäfig, eine Hüpfburg und ein Lagerfeuer mit Stockbrot. Wir freuen uns auf euer Kommen und einen fröhlichen Nachmittag mit euch!

Herzliche Grüße von dem Vorbereitungsteam des Dörpsnamiddags

Angebote für Senioren:

Essen in Gemeinschaft, mittwochs 11.00-13.00 Uhr in das Lorenz-Jensen-Haus, Markt 1 in Viöl. Voranmeldung wegen des Einkaufs und der Vorbereitungen jeweils bis zum vorhergehenden Freitag um 11.30 Uhr im Kirchenbüro 04843/1339.

Spielenachmittag: donnerstags im Lorenz-Jensen-Haus.

Tanz dich fit vom DRK, 1. und 3. Montag im Lorenz-Jensen-Haus



Konfirmiert wurden am 17.05.2025:

Lennox Clausen, Haselund
Leon Erichsen, Boxlund
Tyge Friedrichsen, Haselund
Kian Hansen, Viöl
Nick Jannis Hansen, Haselund
Rune Haß, Viöl
Gretje Carlotta Krieger, Viöl
Lewe Thomsen, Viöl
Noah Thun, Haselund
Rasmus Georg Hans Weide, Viöl

Konfirmiert wurden am 18.05.2025:

Lara Clausen, Viöl

Timo Franke, Viöl
Jeppe Göttsch, Viöl
Elisa Hennig, Viöl
Niklas Jensen, Behrendorf
Yonna Alicia Penk, Bondelum
Katharina Sofje Sander, Viöl
Jens Jesper Schütt, Sollwitt

Konfirmiert wurden am 24.05.2025:

Ida Malin Albertsen, Viöl
Tamme Carstensen, Haselund
Hannah Amelie de Kathen, Viöl
Gotje Lesley Janelle Hinrichsen, Haselund

Greta Mathilda Jensen, Haselund
Mia Sophie Lorenzen, Sollwitt
Tewe Lorenzen, Haselund
Rieke Martensen, Pobüll
Titus Valentin Ullrich, Viöl

Konfirmiert wurden am 25.05.2025:

Johanna Hansen, Haselund
Connor Elias Tyler Hepp, Viöl
Nanna Linau, Viöl
Marcel Petersen, Behrendorf
Marieke Thiesen, Behrendorf
Malena Thorøe, Löwenstedt
Enna Timmsen, Sollwitt

Für alle Altersgruppen:

Chor: donnerstags 19.50-21.30 Uhr im Lorenz-Jensen-Haus, Markt 1, Viöl
Posaunenchor: montags 19.00 Uhr in der Viöler Kirche
Gebetskreis, alle 14 Tage mittwochs 9.30-11 Uhr in der Kirche oder nach Absprache

Angebote für Kinder und Jugendliche:

Pfadfinder: dienstags 17.00 -18.30 Uhr, Infos über nitzsche@kirchengemeinde-vioel.de
Kirchspielskindertag: 3x im Jahr samstags 9-12 Uhr für Kinder ab 5 bis 10 (Beginn Kirche, Ende LJH.) offenes Angebot, nächster Termin steht noch nicht fest. Bitte auf Veröffentlichungen achten.

Kirchenbüro: Ute Petersen, dienstags bis freitags von 9-12 Uhr Telefon 04843/1339, Markt 1, 25884 Viöl, E-Mail: petersen@kirchengemeinde-vioel.de

Gartenholz Kiehne



Carports · Gartenhäuser · Zäune · Pflasterungen · Baggerarbeiten

Telefon 04843 / 20 56 04 · info@gartenholz-kiehne.de



Neues aus der Kirchengemeinde Schwesing

Gottesdienste:

22.06.	14:00 Uhr	Gottesdienst z. Kirchfest auf der Pastoratswiese Pastor Kaphengst
	17:00 Uhr	Sommerkonzert der musikalischen Gruppen in der Kirche, anschließend Grillabend auf der Pastoratswiese.
29.06.	10:00 Uhr	Gottesdienst. Pastor Kaphengst
	11:00 Uhr	Taufgottesdienst.
06.07.	19:00 Uhr	Abendgottesdienst. Pastor Kaphengst
13.07.	10:00 Uhr	Waldgottesdienst mit Taufen in Immenstedt. Pastor Kaphengst
20.07.	10:00 Uhr	Familiengottesdienst zum Abschluss des Vorkonfirmandenunterrichts. Pastor Kaphengst
27.07.	18:30 Uhr	Jugendgottesdienst für die Region zum Auftakt des Konficamps 2025 in Viöl. Pastorin Dr. Weide, Pastoren Thiel, Kaphengst
03.08.	19:00 Uhr	Abendgottesdienst. Pastor Kaphengst

Kirchenbüro: Monika Volquardsen, Öffnungszeiten: Di., Do. und Fr. von 9:00 – 12:00 Uhr, Telefon 04841/72515, Kirchenweg 3, 25813 Schwesing, E-Mail: kirche-schwesing@kirche-nf.de



*Bestattungen
Timm*

EGGEBEK
Hauptstr. 26 b
☎ 04609/363

VIÖL
Markt 10
☎ 04843/20 24 24

Wir sind Ihr Anker
in bewegten Zeiten.


www.bestattungen-timm.de

08 | SCHULE

„Jetzt super easy zum Deutschlandticket“

Was ist neu?

Ab dem Schuljahr 2025/26 wird es für Schülerinnen und Schüler mit Wohnsitz im Kreis Nordfriesland ein neues und einheitliches Online-Verfahren zur Beantragung von kostenfreien Schülerfahrkarten geben. Der eigens hierfür konzipierte Online-Antrag OLAV wird bereits für das zuzahlungspflichtige Deutschland-Schulticket eingesetzt und steht ab dem 19. Mai 2025 über die Homepage www.ticket-olav.de allen Antragstellerinnen und Antragstellern zur Verfügung.

Wer ist berechtigt?

Auf Antragstellung wird einem Schulkind mit Wohnsitz im Kreis Nordfriesland eine kostenfreie Schülerfahrkarte bewilligt, wenn es sich bei der zu besuchenden Schule um eine allgemeinbildende öffentliche oder private Schule handelt, bei der eine Klasse der Jahrgangsstufen 1-10 besucht wird und zudem die nächstgelegene Schule der Schulart eine Entfernung von der Wohnadresse des Schulkindes von mehr als 2 km bei den Jahrgangsstufen 1-4 bzw. 4 km bei den Jahrgangsstufen 5-10 aufweist. Als Entfernung gilt der verkehrsübliche Weg von der spezifischen Wohnadresse des Schulkindes bis zur Adresse der nächstgelegenen Schule der Schulart. Die Ermittlung der Entfernung erfolgt ausschließlich über das zentral eingesetzte Tool der Software OLAV. Schülerinnen und Schüler die diese Voraussetzungen nicht erfüllen (z.B. Jahrgangsstufen 11-13, Vollzeitbeschulung an Berufsschulen und Entfernungen unterhalb der Kilometergrenzen), können unter Zahlung eines Eigenanteils ein vergünstigtes Deutschland-Schulticket erhalten. Welche Voraussetzungen erfüllt werden, wird bereits während der Antragstellung geprüft und mitgeteilt.

Wer ist betroffen?

Für alle berechtigten Schülerinnen und Schüler, die im Schuljahr 2024/25 über ihren Schulträger oder Kreis eine Fahrkarte erhalten haben oder die erstmalig zum Schuljahr 2025/26 eine Fahrkarte benötigen, ist ein neuer Antrag über www.ticket-olav.de zu stellen. Für Schülerinnen und Schüler für die bereits im Schuljahr 2024/25 über das OLAV-

Verfahren ein Deutschland-Schulticket mit Eigenanteil beantragt wurde, muss kein neuer Antrag gestellt werden. Hier kommt die Zentrale Stelle Schülerfahrkarten mit einer Datenabfrage zum Schuljahresende auf die betroffenen Antragstellerinnen und Antragsteller zu.

Was wird für den Antrag benötigt?

Neben einem Zugang zum Internet (z.B. via Notebook oder Smartphone) wird nur ein digitales Passbild des Schulkindes auf dem Endgerät für die Erstellung der Fahrkarte benötigt.

Was ist noch wichtig?

Anträge für das Schuljahr 2025/26 sind bis zum 30. Juni 2025 über das Online-Verfahren einzureichen. Bis zu diesem Datum kann sichergestellt werden, dass die Fahrkarte zum Beginn des neuen Schuljahres direkt an den Haushalt geschickt wird.

Durch die Schulen, Schulträger und den Kreis für das Schuljahr 2024/25 ausgegebene Fahrkarten werden spätestens zum 31. August 2025 ungültig. Alte Fahrkarten sind in den Schulen abzugeben.

Wo gibt es weitere Informationen?

Auf der Homepage www.ticket-olav.de unter der Rubrik FAQ sind weitere Informationen rund um das Schülerfahrkartenverfahren zu finden. Zudem steht allen Betroffenen die Schülerfahrkartenhotline der Zentralen Stelle Schülerfahrkarten in Ratzeburg unter der Rufnummer 04541 888-288 montags und mittwochs in der Zeit von 9:00 bis 11:00 Uhr sowie dienstags und donnerstags von 14:00 bis 16:00 Uhr zur Verfügung.

Kontakt: Zentrale Stelle
Schülerfahrkarten der schleswig-
holsteinischen Kreise und kreisfreien Städte
Barlachstraße 2, 23909 Ratzeburg,
Telefon: 04541 888-288
E-Mail: olav@kreis-rz.de



Neues aus dem Förderverein der Grund- und Gemeinschaftsschule Viöl

Wir freuen uns sehr nach langer Zeit endlich wieder komplett im Vorstand zu sein. Seit Ende 2024 begrüßen wir Hilke Jensen, Jenny Jägers und Jessica Hinrichsen im Vorstand des Fördervereins und starten voller Motivation in das neue Jahr 2025. Dafür ein großes Dankeschön an euch!



Übersicht Vorstand Förderverein: Annika Hansen (1. Vorsitzende), Steffi Carstensen (2. Vorsitzende), Janina Jehrke (Kassenwartin), Hilke Jensen (Schriftführerin), Jessica Hinrichsen (Beisitzer), Jenny Jägers (Beisitzer).

Frühlingsmarkt 2025

Am 4. April fand in der Grund- und Gemeinschaftsschule Viöl der diesjährige Frühlingsmarkt statt und mit einer „Candy-Bar“ wie in alten Zeiten konnten wir viele Kinderaugen zum Strahlen bringen und gleichzeitig über unsere Arbeit informieren und neue Mitglieder gewinnen.



Neue Ausgabe Rezeptsammlung von Viöler Schülerinnen/ Schülern

Ab sofort gibt es eine brandneue Auflage der Rezeptsammlung von Viöler Schülern und Schülerinnen mit leckeren Rezepten zum Nachkochen. Ihr könnt diese auf allen Veranstaltungen für einen (min.) Preis von 5€ erwerben und auch bei Bäcker Hansen in Viöl finden. Der Erlös kommt natürlich direkt den Schülern zu Gute.

Bei Interesse könnt ihr uns selbstverständlich auch jederzeit direkt kontaktieren.

Schon gewusst?

Ab sofort findet ihr uns auch bei Instagram:



@FOERDERVEREIN_GGEMS_VIOEL

Good News - Zuschuss

Vorhabentage/ Projekttag/ Ausflüge

Das aktuelle Schuljahr neigt sich bereits dem Ende zu – und die Vorhabentage stehen an.

Die Grundschule und auch die Gemeinschaftsschule planen hier unter anderem tolle Ausflüge – welche wir mit einem Zuschuss von 10€ pro Kind unterstützen können und somit den Eigenanteil der Eltern erheblich minimieren können.

Noch nie etwas vom Förderverein gehört?

Was machen die eigentlich?

Unterstützung bei Neuanschaffungen für die Schule

Beispiele: Tischtennisplatte, Sitzecke, Pausenkisten, finanzielle

Unterstützung bei Klassenfahrten

Förderung/ Zuschuss Projekte & Ausflüge in den Klassen

Grundsätzlich fördern/ unterstützen wir Projekte, Aktionen, die direkt unseren Schülern zugutekommen – Damit Schule Klasse ist!

2025 Aktionen & geplante Veranstaltungen

- Projektwoche „Rund ums Buch“ Grundschule
- Frühlingsmarkt (4. April)
- Zirkus-Projekt Grundschule März 2025
- Kinderfest Viöl (21. Juni)
- Anschaffung/ Verschönerung Pausenhöfe (Sitzgelegenheiten, Spiel & Spaß)
- Einschulungen 1.& 5.Klasse
- Erste Hilfe Kurs für Kinder (Grund – und Gemeinschaftsschule)
- Weihnachtsbühne
- Lotto (Herbst – Termin folgt)
- Jahreshauptversammlung (Ende 2025)
- Weihnachtsbühne

... ab sofort sind wir auch für Spenden per PayPal erreichbar:

Ideen/ Vorschläge/ Wünsche?

Ihr erreicht uns jederzeit auch über:

foerderverein-gems-vioel@web.de

... oder sprecht uns gerne direkt an!

Einen tollen Sommer wünscht euer

Team des Fördervereins



Natürlich. HEIWE.

Ihr Partner für die Energie- und Haustechnik

Bei HEIWE sorgen wir mit über 30 Profis dafür, dass es perfekt wird – von der fachgerechten Planung über die ausführliche Beratung bis zur termingerechten Umsetzung. Heizungs- und Sanitärtechnik, Badgestaltung und Elektrotechnik – seit über 20 Jahren!



www.heiwe.de

Elektro | Löwenstedt | Tel 04843 973919-0
Heizung Sanitär | Haselund | Tel 04843 204008-0

Ich bringe die Amtsblätter zu den Verteilern...

Kurierfahrten

LORENZENdienst.de

Breklumer Koog 5b · 25821 Struckum

Telefon: 0 46 71 / 23 27 · Mobil 0172 8611637

Ahrenviöl

Bürgermeisterin Marion Gebauer-Petersen
Moorackerweg 9, 25885 Ahrenviöl
Tel. 04847 235015, Handy 0163 4393802
E-Mail: Marion.GebauerPetersen@amt-vioel.de



„Dorfmitte Ahrenviöl“ – Der Bau hat begonnen!

Auf dem Gelände am Bildungshaus und am Kindergarten entsteht ein vielseitiges Dorfzentrum für alle Generationen: ein Ort für Begegnung, Bewegung und Gemeinschaft. Die Arbeiten an unserem neuen Treffpunkt im Herzen von Ahrenviöl haben Anfang Mai begonnen.

Neben dem bestehenden Spielplatz entstehen derzeit ein multifunktionales Sportareal mit Feldern für Beachvolleyball (Beachhandball), Handball und Basketball, Flächen für Tischtennis, Boule und Schach – für Spiel und Geselligkeit in jedem Alter, eine großzügige Grillhütte mit Platz für ca. 60 Personen, barrierefreie Wege und Zugänge, damit alle problemlos teilhaben können.

Die Grillhütte wird ein zentraler Ort für gemeinschaftliche Veranstaltungen – mit gemauertem Grill und flexibel zu öffnenden Seitenelementen. Die Nutzung wird künftig nach vorheriger Buchung



Dorfmitte bereit zu Nutzung sein.

möglich sein. Besonders erfreulich: Das Beachvolleyballfeld kann auch als Beachhandballfeld genutzt werden – der Sportverein Ohrstedt steht bereits in den Startlöchern!

Im September soll das neue Areal der

Sonne, Spaß und Sieger: Das Kinderringradfahren am 1. Mai

Was für ein herrlicher Start in den Mai! Bei strahlendem Sonnenschein fand das alljährliche Kinderringradfahren statt.

Insgesamt 24 Radfahrer und 20 Kegler traten mit viel Elan an, um ihr Können unter Beweis zu stellen.

Los ging es mit einem bunten Umzug durchs Dorf. Vorneweg marschierte die Feuerwehrkapelle, die mit ihren Klängen für ordentlich Stimmung sorgte, und die Kinder folgten auf ihren liebevoll geschmückten Fahrrädern. Auch an die Vorgabe der Bürgermeisterin – „Die Feuerwehrkapelle wird nicht überholt“ – hielten sich alle Kinder vorbildlich.

Ab 10 Uhr wurde es sportlich: Beim Kegeln und beim Stechen gaben alle ihr Bestes. Die kleinen Teilnehmer kämpften ehrgeizig um Punkte,



während Eltern, Freunde und Nachbarn begeistert zusahen. Die Sonne lachte vom Himmel, das Publikum genoss die entspannte Atmosphäre – und natürlich das leckere Essen, das der Förderverein des Kindergartens servierte.

Nach einem spannenden Stechen war es schließlich so weit: Nea Petersen setzte sich durch und wurde zur Königin des Kinderringradfahrens gekrönt. Bei den Keglern holte sich Jannis Neumann den Titel des Königs.

Ein rundum gelungener Tag voller Freude, Teamgeist und guter Laune – so sieht gelebte Dorfgemeinschaft aus! Wir freuen uns schon auf das nächste Jahr.

Termine Ahrenviöl

16.06.: Seniorennachmittag, 15 Uhr, Bildungshaus
16.06.: Gemeinderatsversammlung, 20.00 Uhr, Forsthaus
22.06.: Kirchenfest, 14.00 Uhr mit Sommerkonzert (17.00 Uhr) Kirche
26.06.: Kartenspielen des Sozialverbandes, 15 Uhr, Dörpshus
28.06.: Halbtagesfahrt des Sozialverbandes
02.07.: Ganztagesausflug Kirche Schwesing
04.07.: Löschzugübung der Feuerwehr
13.07.: Waldgottesdienst 10.00 Uhr, Immenstedtholz
14.07.: Seniorennachmittag, 15 Uhr, Bildungshaus
31.07.: Kartenspielen des Sozialverbandes 15.00 Uhr, Bildungshaus
08.08.: Feuerwehrübung 20.00 Uhr, Gerätehaus
11.08.: Gemeindeausflug 60+

25.08.: Gemeinderatsversammlung, 20.00 Uhr, Forsthaus
28.08.: Kartenspielen des Sozialverbandes 15.00 Uhr, Dörpshus

Wenn Fliesen, dann...

PROWERK GmbH

Fliesen- und Natursteinverlegung

Hauptstraße 25c • 25885 Ahrenviöl • ☎0172 94 33 414
✉kontakt@meinprowerk.eu • www.meinprowerk.eu

Ahrenviölfeld

Bürgermeister Stefan Petersen
Am Ententeich 14, 25885 Ahrenviölfeld
Tel.: 04626 189311
E-Mail: stefan.petersen@amt-vioel.de



Aktion Schönes Dorf



Am 21.05. trafen sich circa 25 Helfer, um unser Dorf mal wieder aufzuhübschen.

Von Ausbesserungen am Dach des Dorfgemeinschaftshauses, über Beete pflegen, Schilder putzen und weiteren Arbeiten, gab es so einiges zu tun. Frei nach dem Motto „Viele Hände, schnelles Ende“ waren aber alle Arbeiten schneller als erwartet fertig und das nicht zuletzt durch die tatkräftige Unterstützung der Kinder. Zum Abschluss gab es dann noch in gemütlicher Runde eine Grillwurst.

Anzeigen- und Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe
- die am 1. August erscheint - ist der 15. Juli 2025.

Möbel und Küchen JESSEN

Nordfrieslands größte Möbelschau!

Husumer Str. 28B (An der B5)
25821 Breklum
Telefon: 04671 91 50 - 0
Unsere Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr.: 9.00 - 18.00 Uhr
Sa.: 09.00 - 14.00 Uhr

Entdecken Sie unsere große
Küchenausstellung - Ihr Weg
zur Traumküche beginnt hier!

www.jessen-norma.de

1. Ahrenviölfelder Osterpaß



Auf Feiertage zu warten, dauert immer viel zu lange.

Besonders für die Kleinsten. Warum also nicht die Wartezeit mit einer gemeinsamen Ostereiersuche und Osterspielen versüßen? Zum Glück hatte das Wetter ein einsehen und schenkte uns ein paar trockene Stunden, sodass die Kinder bei den Spielen und der Eiersuche viel Spaß hatten. Im Anschluss konnten sich die fleißigen Eiersammler dann mit Würstchen und Getränken bei Inga und Alexander in der Loh stärken



und gemeinsam ihre Ostereier verschönern. Danach wurde noch etwas im Garten gespielt und zum Abschluss gab es für alle noch ein kleines Osternaschi. Die Zeit bis Ostern war jetzt schon gar nicht mehr so lang.

Vielen Dank auch an den Kulturausschuss für die Übernahme der Kosten.

(Anica, Inga, Janina, Sabrina)

Behrendorf

Bürgermeister Ulf Westphal
Meiereiweg 3, 25850 Behrendorf
Tel. 04843 1766 / 0173 8033262
E-Mail: Ulf.westphal@amt-vioel.de



Bondelum

Bürgermeisterin Inka Carstensen
Bondelumermoor 2, 25850 Bondelum
Tel. 04843-949
E-Mail: inka.carstensen@amt-vioel.de



Bericht aus Bondelum

Noch vor Mitte Mai begannen die Landwirte in diesem Jahr das Grünland zu mähen. Auch für die Flächen in Bondelum wurde der erste Schnitt wegen der Trockenheit etwas früher als gewöhnlich erforderlich. Viele Kitze waren schon geboren und noch so klein, dass sie sich bei Gefahr wegduckten statt weglaufen würden. Umso erfreulicher war es für alle Beteiligten, dass sich die Suche mit Drohnen bewährt hat. Fast alle Felder konnten mit der Hilfe von hochwertigen Drohnen frühmorgens

abgesucht werden. Ausnahmslos jeder Bondelumer Landwirt informierte die hiesige Jägerschaft über die anstehende Mahd. Mit Hilfe der „Wildtierrettung Treene und Umgebung e.V.“ und engagierten Helferinnen und Helfern wurden an fünf Tagen um ca 4 Uhr die Flächen mit der Drohne abgesucht. So konnten 19 Kitze in Sicherheit gebracht werden. Bei ca einem Duzend weiteren Kitzen funktionierte schon der Fluchtinstinkt; diese ließen sich nicht in Kästen einsperren, sondern suchen das Weite. Auch die meisten Landwirte, die nicht in Bondelum ansässig sind, aber hier Land bewirtschaften, haben sich mit Hilfe von Drohnen und helfenden Personen dankenswerterweise um die Rettung der Kitze gekümmert

Termine

19.07.: Kinder- und Dorffest ab 14 Uhr mit Beginn der Spiele
11.10.: Erntefest (bitte schon mal in den Kalender eintragen!)



Foto: Hans Grünberg
(Kitze nach der Entlassung in Freiheit)



H3 - Autowerkstatt
GmbH & Co.KG
25850 Behrendorf
www.h3-hansen.de
☎ (0 48 43) 668

Meine Autowerkstatt
Diagnose ▪ Auspuff ▪ Reifen
Bremsen ▪ TÜV ▪ AU



Haselund

Bürgermeister Jan Thormaehlen
 Löwenstedter Straße 27, 25855 Haselund
 Tel. 04843 1440, Fax: 04843 27195
 E-Mail: jan.thormaehlen@amt-vioel.de
 www.haselund.de



Immenstedt

Bürgermeister Eckhard Abel
 Südergree 5, 25885 Immenstedt
 Tel. 04843 202382
 E-Mail: eckhard.abel@amt-vioel.de



Maibaum-Aufstellen am Gerätehaus



Am 30. April 2025 wurde traditionell der Maibaum am Gerätehaus der Feuerwehr aufgestellt. Bei herrlichem Sonnenschein genossen zahlreiche Besucher die ausgelassene Stimmung, Speisen vom Grill und ein abwechslungsreiches Programm. Die Kinder erfreuten sich

an einer Hüpfburg und verschiedenen Spielen, die ihnen viel Freude bereiteten. Die große Beteiligung zeugte erneut von dem starken Gemeinschaftsgefühl in der Gemeinde.



**MINIBAGGER
MIETEN**



**BAUMASCHINEN
VERMIETUNG**

0171 - 614 618 9

AUTOHAUS VIÖL

Mehr Marken. Mehr Service.

Werkstatt:

- Wartung und Reparatur alle Marken nach Herstellervorgaben
- Reifenservice inkl. Einlagerung
- Achsvermessung
- Klimaanlage service
- Autoscheibenreparatur und -austausch
- HU/AU im Hause
- UVV-Prüfung für gewerblich genutzte Fahrzeuge
- Fahrzeugaufbereitung und Smart-Repair

Verkauf:

- Freier Gebrauchtfahrzeug-ankauf
- Gebrauchtfahrzeugverkauf
- Beschaffung Ihres Wunschfahrzeugs

*Wir sind Partner von
AD Autodienst und
Nissan Vertragswerkstatt*



Autohaus Viöl GmbH & Co. KG | Raiffeisenstraße 1 | 25884 Viöl
 Telefon 04843-20440 | www.autohaus-vioel.de



steuerberater-vioel.de

H&P
STEUERBERATER



**NICHT NUR MACHER UND
PFLICHTERFÜLLER,
SONDERN GESTALTER
UND IDEENGEBER.**

H & P Steuerberatungsgesellschaft
 Mühlengrund 17 | 25884 Viöl

Tel.: 04843 2080-0
 Mail: info@steuerberater-vioel.de



Löwenstedt

Bürgermeister Holger Jensen
Schulstraße 7a, 25864 Löwenstedt
Tel. 04843-9739528
E-Mail: holger.jensen@amt-vioel.de



Maibaum-Aufstellen am 1. Mai 2025 – Ein Fest für Groß und Klein

Bei strahlendem Sonnenschein und bester Stimmung feierte der SV Blau-Weiß Löwenstedt am 1. Mai 2025 ein rundum gelungenes Maibaumfest. Zahlreiche Mitglieder und Freunde des Vereins fanden den Weg auf das Vereinsgelände, um gemeinsam einen Tag voller Tradition, Sport und Gemeinschaft zu erleben. Den Gästen wurde ein abwechslungsreiches Sportprogramm geboten: Die F-Jugend der SG LGV Obere Arlau eröffnete den Tag mit einem spannenden Turnier. Im Anschluss begeisterte unsere E-Jugend im packenden Pokalspiel und unsere A-Jugend rundete den sportlichen Teil mit einem Punktspiel erfolgreich ab. Es war eine Freude, so viele Nachwuchstalente auf dem Platz zu sehen – ein echtes Highlight für alle Fußballbegeisterte!

Um Punkt 11:11 Uhr war es dann so weit: Der festlich geschmückte Maibaum wurde unter dem Applaus der Zuschauerinnen und Zuschauer aufgestellt – ein Dankeschön geht an dieser Stelle an Marten Clausen für's herrichten des Maibaums und an Daniela Hansen (Deko Bloom) für die Krone. Für das leibliche Wohl war selbstverständlich auch gesorgt: Der Förderverein hatte ein köstliches Grillbuffet auf die Beine gestellt, das keine Wünsche offenließ. Die dazugehörigen, liebevoll zubereiteten Salate wurden von den Eltern unserer F- und E-Jugend beigesteuert – ein herzliches Dankeschön für dieses großartige Engagement! Ein weiteres Highlight war die Tombola, die mit zahlreichen attraktiven Gewinnen lockte. Unser Förderverein hat wieder maßgeblich zum Gelingen der Tombola und des gesamten Tages beigetragen. Vielen Dank an Willi Brummund und sein Team! Die feierliche Eröffnung



übernahm unser 1. Vorsitzender Reinhard Hansen mit einer herzlichen Rede, die den Gemeinschaftssinn und das Ehrenamt im Verein besonders würdigte. Für kühle Getränke und kleine Snacks sorgten Nadine Petersen und das engagierte Team des Sportlerheims – ein großes Dankeschön für den tollen Einsatz den ganzen Tag über! Der 1. Mai klang bei bester Laune, netten Gesprächen und dem einen oder anderen Kaltgetränk in gemütlicher Runde aus. Wir sagen Danke an alle Helferinnen und Helfer, Unterstützer und Gäste – ohne euch wäre dieses Fest nicht möglich gewesen!



Mit Hard un Hand
bi di to Hus

Löwenstedter Straße 18
25855 Haselund
Telefon 04843 12 24
www.apjc.de



De
KOLLUNDER
DIE ROLLENDE GENUSSMANUFAKTUR

De Kollunder GmbH & Co.KG
Löwensteder Straße 18
25855 Haselund
Fon: 04843 20130
Mail: info@de-kollunder.de

www.de-kollunder.de

**LIEBE AUF DEN
ERSTEN SITZ**



**BISCHOFF
HOME
COMPANY**
MÖBEL DEIN LEBEN AUF

MÖBEL BISCHOFF - INH. JOACHIM BISCHOFF
AN DER B5 16A - 25842 LANGENHORN
TEL. 04672 / 7013 - WWW.MOEBEL-BISCHOFF.DE

Redaktionsschluss
ist am 15. Juli 2025.

Norstedt

Bürgermeister Volker Carstensen
25884 Norstedt, Haaks 1
Tel: 04843 27254, Fax: 04843 202389
E-Mail: volker.carstensen@amt-vioel.de



Düt und Dat ut Norstedt

Dörpsfest Norstedt-Spinkebüll 2025

Am 17. Mai war es wieder so weit: Dörpsfest auf dem Norstedter Sportplatz!

Um 14 Uhr starteten wir bei tollem Wetter mit der Spieleolympiade, an der knapp 40 Kinder teilnahmen. Diesmal mussten sie ihr Können beim Kegeln, Frisbee oder Dosen werfen, beim Enten spritzen oder Enten angeln, Gokartringlestchen sowie beim traditionellen Göbelfahren unter Beweis stellen und benötigten zudem eine Portion Glück beim Plinkospiel.

Während die Kinder noch mit den Spielen beschäftigt waren, versorgten im Festzelt bereits viele fleißige Helfer die Besucher mit Kaffee und Kuchen, Getränken und kleinen Snacks. So langsam füllte das Zelt sich dann mit erwartungsvollen Gästen, die sich auf das um 16 Uhr startende Konzert des Feuerwehrmusikzugs Viöl freuten. Klasse, dass wir auch dieses Jahr euren Liedern lauschen durften!



Für die Kinder stand zwischendurch noch ein Highlight parat: Es galt, die größte Seifenblase von ganz Norstedt zu erschaffen! Mit Biggis spezieller Seifenlauge und an Stäben geknoteten Seilen war es ganz einfach, Rieseisenblasen herzustellen. Dies war ein toller Spaß für die Kleinen und dank des Windes entstanden die schönsten Seifenblasen fast von ganz alleine!

Zudem war der Soccer Cage aufgebaut, in dem die fußballbegeisterten Besucher sich viele spannende Duelle lieferten. Und auch die Kuh-Hüpfburg war stets gut besucht und sorgte für strahlende kleine Gesichter, außerdem war das JGR-Spielemobil da und hatte viel zu Spielen im Angebot. Langeweile war also komplett ausgeschlossen!

Um 17 Uhr wurden dann aber alle Kindermünder ganz still und alle Ohren gespitzt: Die Siegerehrung der Spieleolympiade stand in den Startlöchern. Alle Kinder lauschten gespannt, wer die meisten Punkte erreicht hatte.

Dies waren bei den Kindergartenkindern: 1. Lennard Jensen, 2. Jara Jensen und 3. Nele Petersen,

bei den Erst- bis Drittklässlern: 1. Tove Carstensen, 2. Josefine Boot, 3. Mattis Fuschera-Petersen und bei den Viert- bis Sechstklässlern: 1. Thalia Ingwersen, 2. Emma Triphan, 3. Lenja Delfs.

Herzlichen Glückwunsch an alle Gold-, Silber- und Bronzemedallenträger! Aber auch all ihr anderen Kinder habt spitzenmäßig mitgemacht und einen verdienten Preis bekommen!

Nach der Siegerehrung hatte unser Bürgermeister Volker Carstensen noch ein lang ersehntes Geschenk für die Kinder im Gepäck: Er eröffnete den nagelneuen Spielplatz und schickte alle Kinder los auf die neuen Spielgeräte. Was für ein Spaß, endlich durfte alles ausprobiert werden!

Feuerversicherungs-Gilde Viöl

Einer für Alle – Alle für Einen – ein Versicherungsverein auf Gegenseitigkeit!

Ihr kompetenter Partner für:

- Hausrat- & Glasversicherung
- Landwirtschaftliche Inventarversicherung

- ✓ schnell
- ✓ unbürokratisch
- ✓ vor Ort

Vereinbaren Sie einen Termin – wir beraten Sie gerne!

Geschäftsstelle FVG Viöl
Dorit Christiansen
Siedlung 20 · 25864 Löwenstedt
Tel.: 04843-902 · Fax: 204509
E-Mail: geschäftsstelle@fvg-vioel.de

www.fvg-vioel.de

FRIEDENSBURG GASTWIRTSCHAFT LÖWENSTEDT

Die Location für Feiern, Versammlungen und Tanzveranstaltungen von 10-150 Personen mit Bundeskegelbahn



Westerfeld 1 • 25864 Löwenstedt • Telefon: 04843-1227 • friedensburgsina@web.de



Von all dem Spielen, Zuschauen, Zuhören und Schnacken knurrte so langsam Vielen der Magen – wie gut, dass der Eisbrecher da genau im richtigen Moment auftauchte und so viele leckere Eissorten mitbrachte. Zudem zündete die Freiwillige Feuerwehr Norstedt-Spinkebüll nun auch den Grill an und hatte Leckeres im Angebot, sodass alle rundum satt wurden!

Im Anschluss gab es dann noch Spiele für die Erwachsenen, die allerdings auch bei den Kindern wieder sehr beliebt waren. Alle durften nun ihr Glück versuchen oder auch ihr Können zeigen! Mit den gesammelten Spieleinsätzen wurden dann schließlich die Besten belohnt: Beim Bierflaschenpömpeln hatte Mattis Fuschera-Petersen die Nase vorn, beim Darten Markus Holeschovsky, beim Maßkrugkegeln Sönke Carstensen und beim Torwandschießen Andreas Hansen. Herzlichen Glückwunsch!

Bis in die Nacht hinein wurde anschließend noch auf dem Sportplatz gelacht und gefeiert.

Ausflug zum Schloss vor Husum

Am Donnerstag den 24.04.25 reiste eine Gruppe von 16 Norstedter/Spinkebüller Kindern - mit 10 Erwachsenen im Schlepptau - in die Vergangenheit. Wir besuchten das „Schloss vor Husum“! Uns erwartete dort Frau Behrends - verkleidet als Herzogin, ähnlich derer, die vor langer Zeit tatsächlich im Schloss gelebt haben. Sie führte uns durch die historischen Räumlichkeiten, vorbei an den großartigen Kaminen und zahlreichen Gemälden der ehemaligen Bewohner des Schlosses und erzählte uns Geschichten aus der damaligen Zeit. In der Kapelle durfte Thor sogar Gottesdienst für uns halten und im Rittersaal durften wir alle Platz nehmen um den „Todeskampfkamin“ genauer anzuschauen.



Zum Abschluss gingen wir in den Herzoginengarten, der ausschließlich vom Schlossmuseum aus zugänglich ist, wo bei strahlendem Sonnenschein noch ein paar historische Spiele auf uns warteten, die alle Kinder gerne ausprobierten.

Im Anschluss wurde es Zeit, den nachmittäglichen Hunger zu stillen – sei es bei Kaffee und Kuchen im Schlosscafe, beim Picknick auf dem Schlosspark-Spielplatz oder einem Eis in der Innenstadt.

Vielen Dank an alle, die bei diesem interessanten, kurzweiligen und fröhlichen Nachmittag dabei waren!

Und außerdem sagen wir vielen Dank an den OKR Norstedt-Spinkebüll, der die Kosten für die Führung übernommen hat. *(Inke Caspersen)*



Es grüßt euch die Karla Kolumna Redaktion der Gemeinde Norstedt und wünscht allen einen schönen Sommer!

Termine

- 28.06.2025 Böklerloden
15.00 Uhr – 17.00 Uhr
- 08.07.2025 Spielenachmittag
SoVD Jonny’s Cafe
- Juli 2025 Dorfralley (Termin folgt)
- 26.07.2025 Böklerloden
15.00 Uhr – 17.00 Uhr
- 05.08.2025 Spielenachmittag
SoVD Jonny’s Cafe

www.kieskontor-dohle.de

H.W. Dohle
GmbH & Co. KG

KIESKONTOR AN DER NORDSEE

Leistungsstarker Fuhrpark
für große und kleine Mengen
Für den »speziellen« Einsatz
Kranwagen mit Greifer

Kies- und Recyclingbaustoffe
Mutterboden gesiebt
Wallsteine

Brooker Ring 3 **Telefon 04843 - 1444**
25855 Haselund **Telefax 04843 - 2288**
email: dohle-boxlund@t-online.de

NEUES FÜR DEIN ZUHAUSE

BISCHOFF HOME COMPANY
MÖBEL DEIN LEBEN AUF

MÖBEL BISCHOFF - INH. JOACHIM BISCHOFF
AN DER B5 16A - 25842 LANGENHORN
TEL. 04672 / 7013 - WWW.MOEBEL-BISCHOFF.DE

Carstensen Landtechnik

Haselund · Tel. 0 48 43 597
www.carstensen-landtechnik.de



Oster-Ohrstedt

Bürgermeister Andreas Ahrens
Süderstraße 3, 25885 Oster-Ohrstedt
Tel. 04847-809906 / 0173-3767772
E-Mail: andreas.ahrens@amt-vioel.de



Neues aus Oster-Ohrstedt

Leute Leute, was ist denn nun? Hat das Sommerloch schon so früh angefangen? Ich habe noch nicht so wenig, wie in dieser Ausgabe berichtet, man könnte ja glauben es geht nichts voran. Nur Kleinkram!

Laterne Kabel

Es war so weit, mit der Genehmigung für eine weitere Laterne an der Hauptstraße in der Hand, fand mit Elektro Caspersen aus Wester-Ohrstedt ein Ortstermin statt. Lange Gesichter haben wir beide gemacht, als wir feststellen mussten, dass an dieser Stelle kein Kabel liegt. Es muss ein Kabel von einer Tiefbaufirma verlegt werden. Beim Abgehen der künftigen Kabeltrasse, um den Arbeitsumfang festzustellen, ergab es sich, dass ein Grundstückseigentümer es sehr gut gemeint hat mit seiner Abgrenzung. Zum Redaktionsschluss hätte ich gerne berichtet, wie nun das Kabel in den Boden gekommen ist, leider hat das beauftragte Unternehmen alles in den kommenden Monat verschoben.

Freibad, die ganze Wahrheit

Alles war in den Startlöchern, letzte Ausgabe konnte noch vermeldet werden, dass alles planmäßig läuft. Es kam alles anders, beim Reinigen ist aufgefallen, dass sich einige Foliennähte schadhaft waren. Kurzfristig war kein Schwimmbadbauer verfügbar, also habe ich die Auffälligen Folienteile mal eben schnell selbst geklebt. Fa. Melf Söth Schaltanlagen GmbH aus Ahrenviöl konnte über einen Bekannten die nötigen Foliestücke und den Kleber besorgen. Fast 3 Tage ist das Wasser eingelaufen. Guter Dinge das Bad bald zu eröffnen, wurde aber ein nicht unerheblicher Wasserverlust festgestellt. Weil über den Winter Wasser im Becken war, wurde ein Loch am Boden ausgeschlossen. Also wurde tagelang gemessen und der Wasserspiegel gesenkt, um den Schaden ausfindig zu machen. Unterhalb des letzten Einlasses kam der Spiegel zum Stehen.



Ah! Ein Rohrbruch, Fa. OTC (Ortungstechnik Carstens) aus Mildstedt, die sich auf Lecksuche spezialisiert hat, konnte nach dem verschließen der Einläufe die Rohranlage mit einem Gas befüllen. Unter zur Hilfenahme eines Spürgerätes konnte die vermeintliche Leckstelle eingegrenzt werden. Ein T-Stück war nicht richtig verklebt. Gunnar Friedrichsen, BM Wester-Ohrstedt hat sich gleich um nötige Muffen und Rohrstücke gekümmert und die Rohrleitung instandgesetzt. Noch immer im Zeitplan wurde das fehlende Wasser aufgefüllt und rumgeprahlt, wie toll alles erledigt wurde. Die Ernüchterung kam am nächsten Tag: Noch immer ein hoher Wasserverlust. Nun lief eine Mobilmachung an. Nico Jürgensen als Chef der Fa. Erdbau, Abbruch Lohnarbeiten Jürgensen rückte gleich mit Frau Marie, Bagger und Kamera an. Mit der Kamera wurden die Drainage und die Rohre der Anlage abgesucht. Irgendwie waren die Drainagerohre halb voll Wasser, was eigentlich nach so langer Trockenheit auszuschließen war. Überall wurden Löcher gegraben, um an unterschiedlichen Stellen in oder auf die Rohre zu sehen. Gunnar Friedrichsen sagte: Es herrscht Goldgräberstimmung. Die Folie musste doch irgendwo undicht sein. Jetzt betreten diejenigen die Bühne, die unter Wasser atmen können, sechs Taucher. Ausgestattet mit Reiß- und Stricknadeln wurden alle Foliennähte abgesucht. Verdachtsstellen mit Rotebeete - Saft aus einer Spritze „Eingenebelt“. Die kleine „Wolke“ die durch den Saft im Wasser sichtbar wurde, ist durch die Risse gezogen worden. Zwischendurch wurde festgestellt, dass der alte Glühwein vom letzten Jahr ähnliche Wolken erzeugt. Mit einem Kleber der auch unter Wasser angewendet werden

Reisedienst &
KFZ-Werkstatt

NISSEN & SOHN

Immer mobil - sicher ans Ziel!

Reisedienst: individuelle Gruppenreisen für Tages- und Halbtagestouren
KFZ-Werkstatt: Service und Reparaturen aller Marken

Nissen & Sohn GmbH & Co. KG
Westerfeld 2a · 25864 Löwenstedt
Reisedienst: 04843 · 20 50 133
Werkstatt: 04843 · 2212

www.bus-nissen.de
www.kfz-nissen.de

**Ihr Partner für Elektrik und
erneuerbare Energien vor Ort**

**ELEKTRO
ROHE**
GmbH & Co.KG

Pfahl 6
25813 Schwesing

Telefon: 04841 – 773434 · Telefax: 04841 – 773435
E-Mail: info@elektro-roehe.de · www.elektro-roehe.de



kann, wurden vielen kleine Risse, die ohne die beschriebene Methode nicht auffielen, verschlossen. Endlich blieb das Wasser im Becken, wir konnten für Fröhschwimmer öffnen. Vielen Dank an die ganzen Helfer, die unabhängig vom Wochentag, Stunden verbracht haben, Löcher zu suchen. Alle Folgenden haben sofort, ohne Aufschub / Zeitverzug oder persönliche Befindlichkeiten geholfen! Danke Fa. Erdbau, Abbruch Lohnarbeiten Jürgensen aus Wittbeck, für die Unterstützung mit Kamera Schaufel, den ungenutzten Bagger und Ehefrau Marie zur Überprüfung der Rohranlage, an Fa. Harald Barnik Baggerbetrieb und Drainagespülungen aus Wester-Ohrstedt, für das Spülen der Drainage, an alle sechs Taucher, wegen Euch haben wir jetzt auch Wasser mit Geschmacksrichtung. Danke Fa, Schaltanlagen GmbH Melf Söth, Melf hatte ein großes Netzwerk an Fachfirmen, die telefonisch unterstützt haben. Melf Söth hat mit seinen Mitarbeitern mehrfach die Anlagen in und außer Betrieb genommen. Danke an die Hausmeister Holger Kohn und Hans Peter Carstensen, der neue, die zum Schluss die vielen Löcher verfüllen mussten und das Pflaster wieder hergestellt haben. Danke auch an Maher der mich beim Suchen und Wasserstand messen Tag und Nacht unterstützt hat. Danke Gunnar Friedrichsen, dass du davon überzeugt warst, dass es nicht nur die Rohere sind, na und Landmaschinentechnik Heico Nissen der in der 1. Phase das richtige Werkzeug hatte um eine Verschraubung zu lösen. Wo wir schon dabei sind: ES FEHLEN AUFSICHTEN!

Tosomkommen am 30.04.

Von der Sonne geküsst fand eine der wenigen Outdoorveranstaltungen statt. Schon während der Planung wurde eine Schlechtwetterlösung ausgeschlossen. Der Arbeitskreis Kultur und Sport sollte recht behalten. Um 17:30 ging es dann mit gegrillten und erfrischenden Getränken aus dem Bierwagen los. Sehr viele Gäste haben bis zum späten Abend durchgehalten, die letzten sind erst gegen 01:00 morgens und zum Teil nicht mehr ganz alleine nach Hause. Das Aufräumen am nächsten Tag wurde schnell erledigt, es war von dem Fest nichts mehr zu erkennen. Vielen Dank an die Helfer außerhalb vom Gemeinderat.



Neues Schild Norderende

Im Dezember bin ich auf das kaum lesbare Schild „Norderende“ angesprochen worden. Nach sofortiger Bestellung des neuen Schildes ist es dann Anfang Mai geliefert worden. Gemeindearbeiter Igor Doronin hat es gleich angeschraubt. Jetzt ist der Straßename wieder zu erkennen. Diese Gelegenheit, dieses Beispiel will ich nutzen, um einmal darauf aufmerksam zu machen, wie lange es dauert vom Zeitpunkt der Fest-

stellung eines Ereignisses, bis zur Abstellung / Bearbeitung. In diesem Fall ging es „nur“ um ein Straßenschild.

Hab mal mitgemacht

Es wurden Anfang März Saatgutmischungen für Blühwiesen von der SH-Netz AG „verlost“. Hierfür musste ein „Projekt“ beschrieben werden. Da der Platz um die neuen Apfelbäume am nördlichen Ende vom Dörpshuus eher der Sahelzone ähnelt, soll er nächstes Jahr etwas heimischer aussehen, ein Projekt war gefunden. Wir haben natürlich, wie ich mir auch gewünscht habe, gewonnen. Wenn dann die Saat wie angesagt im September in Oster-Ohrstedt eintrifft, wird sie wie beworben ausgebracht. Es wird wenigstens ein kleiner Ausgleich für die früh bearbeiteten Banketten unserer Gemeindewege geschaffen, deren Bearbeitung leider kein Wunschkonzert ist und hier und da bei einigen ein Reizthema darstellt. Mal sehen, wie sich die Streuobstwiese mit den vielen Blüten entwickelt. In der Zwischenzeit werden hoffentlich andere Dinge schneller geregelt.

Retterring im Klärwerk

Fragen bis hin: „...Was soll der Blödsinn...?“ Sind gefallen, aber am Klärwerk musste ein Retterring aufgehängt werden. Diese Aktion soll die Mitbürger nicht dazu animieren, in den Teichen zu schwimmen, sondern ist für den Ausnahmefall, wenn unbefugte das Grundstück betreten und mal ins Wasser fallen könnten. Also, unser Gemeindearbeiter muss nicht zu Arbeiten am Klärwerk vorher den Ring in eines der Becken werfen oder um den Hals hängen. Es bleibt hoffentlich die Einsicht, dass das ganze Grundstück der Kläranlage für unbefugte gesperrtes Gelände ist, nur so kann auch nichts passieren und der Ring bleibt ungenutzt.



Defibrillator, Defi oder AED

Es hat gepiept am Dörpshuus. Irgendetwas war nicht in Ordnung mit dem AED, der neben dem Haupteingang vom Dörpshuus angebracht ist. Erst hatte Regina Thomsen Bescheid gegeben und gefragt ob ich mich kümmern kann, Jessica Gleu ist dann aufgefallen, dass nichts passiert ist. Es ist aber so, wie mit dem Schild Norderende, auch hier hat es leider gedauert. Erst habe ich den kurzen Weg über Fa. Manfred Tempel, Wester-Ohrstedt versucht, kein Erfolg! Ein Unternehmen für Krankenhaus-technik in Rendsburg fühlte sich nicht zuständig und verwies mich dann weiter an eine Adresse für Medizintechnik, ebenfalls in Rendsburg, die sich allerdings auch nicht zuständig fühlte. Also blieb nur der ganz einfache Weg: Anruf in Harrislee bei der Kreisleitstelle für Notrufe, mit dem Hinweis, dass das Gerät für die Wartung entfernt wird. Ich habe dann die teure Batterie, die dankenswerter Weise Hendrik Carsensen der Fa Helmut Carstensen GmbH aus Wester-Ohrstedt besorgt hat, ausgetauscht. Nach einem Selbsttest den das Gerät automatisch durchführt,

POSCHKAMP

Zimmerei Meisterbetrieb · Löwenstedt

Bauen mit Holz -
nachhaltig, lebendig & individuell

Dachstühle · Überdachungen · Restaurierungen
Carports · Holzinneausbauten · Sonderanfertigungen

Telefon: 0 48 43 - 20 50 89 5 · Mobil: 0 152 - 22 75 85 09
info@poschkamp-holz.de · www.poschkamp-holz.de

JESSEN
HEIZUNGS- & SANITÄRTECHNIK

Heizungs- und Sanitärtechnik
Jessen GmbH & Co. KG

Schulstr. 13 · 25864 Löwenstedt
Telefon: 04843 97 39 49 6
info@heizung-jessen.de

www.heizung-jessen.de

wurde der Defi wieder „in Betrieb genommen“, so wie es die Bedienungsanleitung vorsieht. Ich bin froh, dass in der Zwischenzeit nichts passiert ist. Im ersten Teil mit der schwachen Batterie, die evtl. für einen Schock nicht ausgereicht hätte und im 2. Teil, der Zeitraum in dem kein AED verfügbar war. Gediegen an der ganzen Angelegenheit ist nur, dass es vor der Wartung mehr Menschen aufgefallen sein müsste, dass es gut hörbare Piep-Töne am Dörpshuus direkt am Eingang gegeben hat. Ich kann versichern, dass Warntöne am, um und im Dörpshuus kein Standard sind und bin dankbar für jeden Hinweis auf jegliche Fehlfunktion oder Missstände in der Gemeinde, die natürlich auch jedem Gemeinderatsmitglied mitgeteilt werden können. Erst recht, wenn es um Geräte geht, die im Notfall Leben retten können.

Begehung Klärwerk

Unspektakulär verlief die Überprüfung der Kläranlage. Das Kontrollbuch war lückenlos geführt und es konnte nachgewiesen werden, wieviel Strom und Wasser unsere Kläranlage verbraucht. Leider ist ebenso aufgefallen, dass noch keine Arbeiten an der Anlage durchgeführt wurden. Weder wurde entschlammt noch die Uferböschung von Schilf, Büschen und schwimmenden Grasinselfen befreit. Die Prüferin vom Kreis Nordfriesland konnte glaubhaft überzeugt werden, dass derzeit alle Möglichkeiten der Mangelabstellung geprüft werden, sie sollen dann in Gänze abgestellt werden. Eine Ausschreibung der vorgeschriebenen, turnusmäßigen Schadstoffmessung läuft bereits. Ich hoffe, dass diese demnächst vergeben werden kann. Ein Termin zur Kostenermittlung bzw. zur Wertermittlung, die dann Grundlage einer möglichen Abgabe der Anlage an den Wasserverband Treene ist, folgt am 02.06.. Ich bin noch immer überzeugt von der Idee, sich von der Anlage mit allen Verantwortungen zu trennen. Hoffentlich holt uns der Wert der Anlage nicht auf den Boden der Tatsachen zurück.

Leichtflüssigkeitssperre

Dann doch noch diesen Monat. Die Baustelle Regenwasserklärbecken ist mit dem Einbau der Leichtflüssigkeitssperre abgeschlossen. Lohnunternehmen Torben Frahm aus Klein Rheide hatte schon vorher den Teich entschlammt und die Böschungen wieder hergestellt. Die Sperre, die bereits vor der Entschlammung fehlte, ist vor dem Überlauf erforder-



lich um schwimmende Schadstoffe zu stoppen damit diese nicht in die Vorfluter oder schlimmer, in die südlich gelegenen Klärteiche gelangen. Bei fehlender Leichtflüssigkeitssperre haftet der Betreiber, die

Gemeinde, im vollen Umfang für den entstandenen (Umwelt)Schaden. Zu den Arbeiten an der Leichtflüssigkeitssperre sind die Böschungen nachgebessert worden, diese konnten bei der Entschlammung wegen dem anhaltenden Regen und der Nässe nicht stabilisiert werden.

Ringreiten

Hoch zu Ross kamen 22 Erwachsene Teilnehmer am Sonnabend den 10.05. und 23 Kinder am 11.05. zum Ringreiten nach Oster-Ohrstedt. Die Amazonen und die Königsanwärter kämpften bei fabelhaftem Wetter auf der Hauskoppel von Knut Carstensen. Schön war das Begleitpro-



gramm für die Zuschauer an beiden Tagen, besser jedoch schien der Ball am Samstag in unserem Dörpshuus gewesen zu sein. Mancher hätte sich für den Tag danach zum Stechen ein Auge zu kleben müssen. Danke an alle Beteiligten die eine tolle Veranstaltung durchgeführt haben.

Leider schon wieder aber an anderer Stelle

Auch diesen Beitrag musste ich mehrfach anfangen, um sachlich zu bleiben. Leider wurde wieder Hausmüll mal eben so entsorgt. Ich war ganz begeistert, dass das an der Gemeindehalle nicht mehr passiert ist, bzw. nur noch sporadisch vorkommt, dass jemand meint, er/sie schmeißt ein besonders wertvolles Stück weg, allein schon. Nun ist es so, dass der Mülleimer in der Bushaltestelle Ecke Luk genutzt wird, um Hausmüll zu entsorgen. Allein der Gedanke, seinen Müll mit auf Spaziergang oder Spazierfahrt zu nehmen, um ihn irgendwo im Glauben alles richtig zu machen, zu entsorgen hört sich irgendwie falsch an. Es ist falsch! Auch die Kosten trägt die Gemeinschaft Oster-Ohrstedt.

Termine und allgemeines

Am 21.06., also recht kurzfristig, soll der Befehl für das Schießen auf den Holzvogel hinter dem Dörpshuus gegeben werden, ebenso kurzfristig wird es möglich sein, sich zum Vogelschießen anzumelden. Wer mit auf Vogeljagd will, beachtet bitte den Aushang. 09:00 Start am Dörpshuus.

So wie es aussieht, müssen noch Beschlüsse vor der Sommerpause gefasst werden. Selbstverständlich beraten wir öffentlich. Geplant ist der 24.06.. Interessenten sehen bitte nochmals genau in den Bekanntmachungskasten. Am 26.07. soll dann ein Sommerfest durchgeführt werden, alles wird so wie auf dem bereits verteilten Flyer stattfinden. Der Arbeitskreis Kultur und Sport freut sich über jeden Besucher.



Schießen am 21. Juni 2025

Beginn 09.00 Uhr am Dörpshuus:

Gemeinsamer Festumzug durchs Dorf - Männer und Frauen bitte mit Blumenstock - und Abholen des Königspaars.

Nach Ausschießen der Königin und des Königs Ausklängen des erfolgreichen Tages am Dörpshuus.

Schützenball: Termin wird noch bekannt gegeben!

Mit Preisvergabe für die Schützen und für alle, die gerne mit feiern möchten

Anmeldung bei

Hans Carsten Clausen: 0172-4576783

Tobias Kochs: 0152-22354227

Anmeldeschluß fürs Schießen: 14.06.2025

Gäste aus anderen Dörfern herzlich willkommen!

THOMSEN - VIÖL
GmbH

Mineralölhandel

Heizöl · Diesel · AdBlue

Heinewang 5 · 25884 Viöl

Tel.: 04843 - 20 04 14

Fax: 04843 - 20 58 78

E-Mail: thomsen-mineraloel@gmx.de



DEIN
REHASPORT
anerkannt • zertifiziert

SZ OHRSTEDT
SCHULE 1, OSTER-OHRSTEDT

SPORTZENTRUM
OSTER-OHRSTEDT

REHA - KREBS SPORTSTUNDE

Jeder hat seine Geschichte, aber wir alle haben etwas
gemeinsam: Die Lust an der Bewegung.

Bewegung tut nicht nur dem Körper gut, sondern heilt auch die
Seele.

BIST DU DABEI?

Jeden Mittwoch 18:00-19:00 Uhr
beginnend ab 1.4.2025

**JETZT
ANMELDEN**

Hinweis: Für Rehasport bei Krebserkrankungen
gibt es eine Verordnungsmöglichkeit
durch den behandelnden Arzt.

Kontakt
manusabbaneweb.de
0172-6391673

Neue Rehasport-Gruppe

„Eine Krankheitsbewältigung kann damit beginnen herauszufinden, wo ganz konkret und aktuell Unterstützung benötigt wird“
(unbekannter Verfasser)

Ein hilfreicher Teil dieser Bewältigung unserer eigenen Geschichte kann gemeinsamer Sport und Bewegung mit Menschen und ähnlichen Geschichten sein.

Mein Name ist Manuela und ich bin u.a. zertifizierter Trainer für Rehabilitationssport für Onkologie. Seit 1 1/2 Jahren betreue ich die Herzsportgruppe in Ohrstedt, welches mir sehr viel Freude bereitet.

Mit Bewegung, Teamsport und guter Laune möchte ich nun auch Geist und Körper von Krebserkrankten stärken und für etwas Abwechslung sorgen.

Wenn du an Krebs erkrankt bist oder warst und herausgefunden hast, dass Bewegung eine gute Unterstützung für die Bewältigung deiner Erkrankung ist, dann komm gern vorbei und melde dich an.

Mittwochs 18:00-19:00 Uhr kleine Halle in SZ Ohrstedt

Ich freue mich sehr auf dich!

Hinweis: Für Krebserkrankte gibt es eine Verordnungsmöglichkeit vom behandelnden Arzt. Fragt gern nach und lasst euch beraten.

Manuela, Telefon: 0172-6391673

Anzeigen- und Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe
- die am 1. August erscheint - ist der 15. Juli 2025.

Schwesing

Bürgermeister Wolfgang Sokoll
Osterende 17, 25813 Schwesing
Tel. 04841 71236, Fax 935507

E-Mail: wolfgang.sokoll@amt-vioel.de, www.schwesing.de



Neues aus Schwesing

Der KiGa Schwesing zu Besuch in Trappenkamp

Aus einer gemeinsamen Idee des Kindergartens und des Kindergarten Fördervereins, mal wieder einen Ausflug mit den Kindern zu machen, wuchs schnell ein konkreter Plan.

Der Erlebniswald Trappenkamp! Hin und her wurde recherchiert, organisiert, telefoniert und Elternbriefe geschrieben.

Am vergangenen Freitag, den 16.05.2025, war es dann endlich soweit. Morgens sammelten sich am Pastorat eine aufgeregte Schar Kinder mit ihren Eltern. Voller Vorfreude warteten wir auf den Bus, der uns zum Ziel bringen sollte. Alternativ gab es auch die ein oder andere Fahrgemeinschaft, die trotzdem wartete, um so als Kolonne zu starten. Nach einiger Fahrzeit, der ein oder anderen Verzögerung, kamen wir endlich am Ziel an. Lange genug hatten alle gewartet, sodass wir nach einem kurzen Stopp in der gemieteten Grillhütte auch gleich zu vielfältigen Abenteuern aufbrechen konnten. Und was gab es alles zu erleben? Zahlreiche Rutschen, die eine höher als die andere. Ein Streichelzoo. Eine Falknerei. Ein großes Wildschweingatter. Hirsche. Spielgeräte aller Art. Wohin das Auge blickte, überall lauerten neue Abenteuer.

Aber natürlich brauchten die kleinen Abenteurer nach einer ausgiebigen

Entdeckungstour dann auch eine wohlverdiente Pause. In der Grillhütte war die Feuerstelle schon entzündet, sodass die Eltern ihr selbst

Energie sparen. Jetzt!

Haus & Dach
Slawomir Masiewicz

Nachträgliche Wärmedämmung

- Bis zu 40 % weniger Heizkosten
- Schallisolierend, Feuchtigkeitsabweisen
- Wertsteigerung Ihrer Immobilie
- Beständige, wirtschaftliche Sanierung
- 10 Jahre Langzeitgarantie

www.energiesparen-nf.de | Tel.04671 805 4110

mitgebrachtes Grillgut zubereiten konnten. Nach dieser nötigen Verschnaufpause ging es dann sofort los, auf neue Abenteuer. Nun war noch etwas mehr als eine Stunde Zeit zum ausgiebigen Spielen und Entdecken, ehe es Treffen hieß, um mit dem Bus zurück Richtung Schwesing zu fahren. Zeugen berichten, dass vielen im Bus die Augen zugefallen sind. Und schon fuhr der Bus am Pastorat vor und der Ausflug war zu Ende.

Wir sind überzeugt, dass alle Kinder ihren Spaß hatten und dass für jeden etwas dabei war. Ob jung, ob alt - alle kamen auf ihre Kosten. Auf eine baldige Wiederholung! Vielen Dank an alle Mitwirkenden

(Daniel Schoon vom Förderverein Kindergarten Schwesing e.V.)

Neugestaltung der Sport-Area abgeschlossen

Das erste Projekt ist abgeschlossen. Mit Hilfe von vielen freiwilligen Helfern konnten wir die alte Skaterbahn wieder zum Leben erwecken. Tatsächlich konnte mit relativ einfachen Mitteln dafür gesorgt werden, dass die verwaiste Fläche hinter dem Biotop nun nicht mehr nur von Hundebesitzern für eine Gassirunde benutzt wird, sondern nun auch wieder Ziel von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen werden kann. Auf der freien Fläche sind nun Hüpfspiele aufgemalt und ein komplettes Basketball- sowie ein Minifußballfeld entstanden. Komplettiert wird dies durch eine feste Outdoor-Tischtennisplatte. Um die Felder herum sind Sitzmöglichkeiten installiert worden und auch eine kleine Hütte hilft, dass man sich bei einem Schauer mal kurz unterstellen kann. Neue Fahrradständer sorgen für eine klare Struktur.

Der Aufbau wurde von unserem Gemeindearbeiter Helge Thomsen weitestgehend koordiniert. Ein großes Dankeschön an ihn, da er sicherlich die ein oder andere Stunde mehr als gedacht auf der Fläche verbringen musste. Doch nicht nur ihm gilt der Dank, sondern auch folgenden Akteuren:

Hauke Kruse (Ehrenamtskoordinator) für die Hilfe vom Amt Viöl bei Planung und Bestellung. Hauke konnte uns durch seine Erfahrung viele Tipps geben und sorgte somit entscheidend für das tolle Ergebnis. Zusätzlich ließ er es sich nicht nehmen, auch am Hauptaufbautag am Freitag mitzuhelfen.

Der Kirchengemeinde Schwesing für die Möglichkeit, die Fläche zu nutzen. Viele wissen es vielleicht nicht, doch die Gemeinde ist nur Nutzer dieser Fläche. Doch die Kirche fand die Idee sehr gut, dass die Fläche wiederbelebt wird und ein Treffpunkt für jung & alt werden könnte.

Dem Förderverein Kindergarten Schwesing e.V., der durch eine sehr großzügige Spende für die tollen Markierungen gesorgt hat. Dies wird sicherlich auch ein gern gewählter Anlaufpunkt für einen Ausflug mit den Kindern!

Florian Znottko für eine Spende über Tischtennisschläger + Bälle für die neue Platte. Die Idee ist, dass wir die 4 nun vorhandenen Schläger in die Hütte hängen werden. Jeder darf diese nutzen und wir hoffen auf



einen pfleglichen Umgang damit. Und ja, wir sind vielleicht naiv, wenn wir denken, dass diese dort hängen bleiben. Nur haben wir uns gedacht, dass wir mal mit positivem Vertrauen an die Sache herangehen wollen. KIDS! ÜBERRASCHT UNS BITTE!

Dem Schwesinger Bürgerwindpark Schwesing GmbH & Co.KG, der sich ebenfalls mit einer tollen Spende an diesem Projekt beteiligt hat.

Dem Sportfuchs Husum für die Bälle zur Eröffnung!

Der Arbeitsgruppe Skaterbahn/Sportplatz für die Planung im Vorfeld und die guten Ideen bzw. Einwände. Dies war ein Zusammenschluss einiger Eltern, GV-Mitgliedern und dem Jugendgemeinderat, die sich einige Male für die gute Sache getroffen haben.

Allen Helfern, die etliche Stunden gebuddelt, betoniert, gesägt und geschraubt haben – hierbei sei exemplarisch mal Maxi Meyer erwähnt, der vom Jugendgemeinderat an beiden Tagen mit angepackt hat.

Moni Schultz für den leckeren Kuchen und den extrem wichtigen Kaffee in der Aufbauphase.

Marco Gutbier für die Brötchen zur Eröffnung. War mal wieder lecker!

Allen Einwohnern, die durch die Beteiligung im Workshop Dorfentwicklung oder durch das Schreiben an die Gemeinde den Finger in die Wunde gelegt haben und somit dafür gesorgt haben, dass die Gemeindevertretung aktiv werden musste.

Diese respektvolle Aktivität bzw. Mitwirkung würde sich der Gemeinderat öfter wünschen, um damit das Miteinander im Dorf zu verbessern und noch weitere Projekte gemeinsam zu verwirklichen. Ach ja, die nächste Möglichkeit zur Mitgestaltung (oder eher zur Mithilfe) kommt kurz vor den Sommerferien mit dem Aufbau des großen Klettergerüsts auf dem Sportplatz! :-)

Die offizielle Eröffnung der Sport-Area führte dann auch rund 70 Personen zur neuen Fläche. Der Jugendgemeinderat hatte dazu eingeladen und versorgte alle Besucher bei lockerer Musik mit Bratwurst und Getränken. Alle Kinder tollten fröhlich miteinander herum und auch einige Eltern entdeckten schon fast vergessene sportliche Talente. Letztendlich war es ein guter Auftakt für diese neue (alte) Möglichkeit,

marsch & geest
IMMOBILIEN



**Sie wollen Ihre
Immobilie verkaufen?**

Dann jetzt – denn alle wollen in den Norden!

Ihr Makler Oliver Gernert unterstützt Sie gerne –
professionell und zuverlässig.

Fon 04841 669250 · Mobil 0176 84520628 · info@mgimmo.de

www.mgimmo.de



sich in Schwesing sportlich zu betätigen. Mal gucken, welche Ideen in der nächsten Zeit noch an die Gemeindevertretung herangetragen werden...
(Heiko Lohr für die Gemeinde Schwesing)

Das Wichtigste aus der GV-Sitzung vom 20.05.2025

Die Sondersitzung der Gemeindevertretung (diesmal schon um 18 Uhr im Markttreff) hatte wenige Tagesordnungspunkte und ist relativ schnell nacherzählt.

Nach der offiziellen Begrüßung durch den Bürgermeister und Feststellung der Ordnungsmäßigkeit ging es direkt zur Einwohnerfragestunde. Es waren insgesamt 4 Bürger:Innen anwesend, die dann ein paar Fragen bzw. Anmerkungen hatten:

Kann am Dorfteich eine Beschilderung entstehen, dass man die Enten NICHT mit Brot füttern soll? Dies schade nur der Natur und ist auch ungesund für die Enten... Ergebnis: Die GV nahm diesen Vorschlag auf und will dies bei der Neugestaltung des Dorfteiches berücksichtigen. Zusätzlich wird schon im Vorfeld zeitnah über die Homepage und den Kanal über diese Thema ausreichend seitens der GV informiert.

Kann das 30er-Zonen-Schild in der alten Hauptstraße versetzt werden, um eine bessere Sichtbarkeit zu bekommen? Ergebnis: Die GV wird sich mit dem zuständigen Mitarbeiter beim Kreis in Verbindung setzen (ist auch schon passiert) und gucken, was im rechtlichen Rahmen möglich ist bzw. was auch praktisch Sinn ergibt. Nach der Klärung durch den Kreis werden wir informieren.

Bürgersteig an der Hauptstraße (auf westlicher Seite) ist immer mal wieder sehr schmal, da einige Anwohner die angrenzende Hecke nicht regelmäßig und ausreichend zurückschneiden. Dies ist gerade für Kinder gefährlich, die noch nicht sehr sicher auf dem Fahrrad sind. Ergebnis: Die GV wird dies in der Wegeschau erneut bewerten und gegebenenfalls mit dem Anwohner bzw. dem Vermieter sprechen.

Neben der Beschlussfassung über eine formale Änderung im Jahresabschluss 2023 (!) wurde das Hauptthema fast in genauso kurzer Zeit beschlossen: Die Beschlussfassung über den B-Plan Nr. 11 der Gemeinde Schwesing (Gelände der KZ-Gedenkstätte) wurde ja schon in der vergangenen Sitzung ausführlich durchgesprochen. Nun sollten in dieser Sitzung „Nägel mit Köpfen“ gemacht werden, was auch mit nur einer Gegenstimme erfolgte. Die Planung für die Erweiterung der Gedenkstätte kann also weitergehen.

Auch beim Thema Neubaugebiet „Klein Torpel“ geht es langsam voran. Die GV beschloss das weitere Vorgehen und entschied sich beim Thema Entwässerung für eine unterirdische Lösung als Speicher und gegen ein großes Regenrückhaltebecken. Bürgermeister Sokoll erzählte auch davon, dass unsere Kläranlage scheinbar ausreichend ist und wir dort erste gute Werte bekommen haben. Nun muss nur noch im Sommer eine weitere Messung gemacht werden. Auch unser Kontingent für neue Bauplätze ist ausreichend, sodass hier auch keine Steine mehr im Weg liegen. Alles weitere liegt nun weitestgehend beim Bauplaner, auf dessen Ergebnisse wir nun warten.

Als letzten Punkt beratschlagte die GV über die Anfrage des Kirchenkreises Schwesing, ihren Mitarbeitenden (speziell Kinder-

garten) den sogenannten „Wellpass“ anzubieten. Dies ist eine Möglichkeit, den Mitarbeitenden eine Förderung von sportlicher Ertüchtigung (im privaten Sektor) durch eine Förderung zu ermöglichen. Der Kirchenkreis Nordfriesland hat dies nun vertraglich ermöglicht und der Kirchenkreis Schwesing möchte sich dem Vorhaben anschließen.

Der diskutierte Punkt in dieser Thematik war dann letztlich, wer dies bezahlen soll. Da übertarifliche Leistungen (über den Defizitenausgleich) von der Gemeinde übernommen werden, wäre sozusagen "unsere Kasse" dran, obwohl die Kirche dies ihren Mitarbeitenden anbietet und somit in der Verantwortung stehen müsste. Nach vielen Argumenten in die eine oder andere Richtung entschied die GV per Abstimmung, die Förderung in einem leicht veränderten Rahmen zu billigen und die Kosten zu übernehmen. Denn auch die GV ist sehr daran interessiert, allen Angestellten gute Arbeitsbedingungen zu ermöglichen. Speziell im Kindergarten profitiert ja das ganze Dorf von der guten Qualität der pädagogischen Kräfte, sodass es Sinn ergibt, dies zu unterstützen.

Bürgermeister Sokoll informierte im weiteren Verlauf der Sitzung noch über seine vergangenen Termine. Zusätzlich berichtete GV Heiko Lohr noch von der Neueröffnung der Sport-Area sowie der geplanten Aufwertung des Sportplatzes mit einem großen Klettergerüst sowie einem Bauwagen als Treffpunkt für die Jugendlichen und Kinder. Hierzu werden noch weitere Informationen folgen.

GV Mitglied Freia Köster wies noch auf die vom Kulturausschuss organisierte Fahrradrallye hin, zu der schon die ersten Anmeldungen eingegangen sind.

**4. Schwesinger
Fahrradrallye**


am 29. Juni 2025



Wir beginnen mit der Rallye ab 13.30 Uhr am Markttreff. Anmeldungen in Gruppen von ca. 4-6 Personen oder auch als Einzelpersonen können bei Freia Köster (Tel. 66 99 01) bis zum 22.06.2025 getätigt werden.

Das Startgeld beträgt 2,-€ / p.P!

Nach der Tour möchten wir wie immer den Tag mit Siegerehrung, leckerer „Wurst vom Grill“ und ein paar Getränken ausklingen lassen.

*Der
Schwesinger
Kulturausschuss*

Schwesinger Brandgilde

Versicherungsverein auf Gegenseitigkeit von 1841



Wir sind für Sie da

Hausratversicherung

Landwirtschaftliche Inventarversicherung

Glasbruchversicherung

E-Bike-Versicherung

Geschäftsstelle
Karl-Friedrich Bumb
Offers Wech 6
25813 Schwesing
04841/9811507
Fax 04841/75297
E-Mail: sbg.kfb@web.de

Termine Schwesing

Jeden Sonntag Führung durch die KZ-Gedenkstätte Schwesing ab 15 Uhr 21.06.: Schützenfest

22.06.: Sommerkonzert m. Grillen / Pastorat ab 14 Uhr

23.06.: Fahrradrallye ab 13 Uhr

02.07.: Ganztagesausflug Kirche

08.07.: GV Sitzung ab 19 Uhr im MarktTreff

13.07.: Waldgottesdienst Immenstedt

23.07.: Seniorenfahrt ins Blaue

25.07.: Die Feuerwehr lädt zum Grillabend ab 19 Uhr ein

28.07. bis 05.09.: SOMMERFERIEN



Sollwitt

Bürgermeister Thomas Hansen
Süderstraße 2, 25884 Sollwitt
Tel. 04843 1584, 0152 09833105
E-Mail: thomas.hansen@amt-vioel.de



Ringreiten in Sollwitt

Das diesjährige Ringreiten des Sollwitt-Pobüller Vereins "Steck gut to" fand am Samstag, den 24. Mai in Sollwitt hinter dem Dörpshus statt. Zum Umzug durchs Dorf nieselte es noch leicht, aber sobald Feldführer Daniel Hansen zum Anreiten rief, konnten sich die 9 Reiterinnen und Reiter über Sonnenschein freuen. Nach 57 Durchgängen wurde Anna-Maria Meyer zur Königin gekürt, die ersten 3 Ringe gingen ebenfalls an sie. Der K.O.-Pokal ging an Milena Marie Schütt. Tagessiegerin wurde



Stella Jensen mit 31 Ringen, gefolgt von Anna-Maria Meyer (30 Ringe), Milena Marie Schütt (25 Ringe), Svenja Heldt (25 Ringe) und Peter Jensen (23 Ringe). Am 23. Mai 2026 findet unser nächstes Ringreiten statt, wir freuen uns über zahlreiche Zuschauerinnen und Zuschauer, die uns anfeuern. Vielen Dank an alle Helferinnen und Helfer, die uns an diesem Tag unterstützt haben, damit wir alle einen schönen Ringreitertag verbringen konnten.



Viöl

Bürgermeisterin Telse Dierks
Osterende 10b, 25884 Viöl
Tel. 0172 405 8422
E-Mail: Telse.Dierks@amt-vioel.de



Bericht der Bürgermeisterin

In der vergangenen Sitzung der Gemeindevertretung im Mai wurden eine Vielzahl von Themen besprochen und entsprechende Beschlüsse gefasst. Unter anderem wollen wir als Gemeinde ermöglichen, dass im Gebiet der Freiflächen PV-Anlagen ein Batteriespeicher errichtet werden kann.

Die notwendige Änderung des Bebauungsplanes haben wir auf den Weg gebracht.

Von einer Sanierung des Schwimmbades ist noch nichts zu sehen, doch im Hintergrund wird fleißig gearbeitet. Die Gemeindevertretung hat nötige Beschlüsse gefasst, sodass wir in der Lage waren einen Antrag auf Förderung beim Landesamt für Landwirtschaft und nachhaltige Landentwicklung auf sogenannte GAK Mittel zu stellen. Ich erhoffe mir eine positive Rückmeldung in den nächsten Wochen, sodass wir weitere Planungen angehen können. Das wäre eine große Unterstützung für unser Vorhaben und für die ganze Region!

Gemeinsam haben wir in der Gemeindevertretung außerdem beschlossen, dass zukünftig die Glückwünsche der Gemeinde zu Jubiläen und Geburtstagen nicht mehr persönlich überreicht werden. Diese Besuche sind aufgrund der Anzahl leider nicht mehr zu schaffen.

Und sonst.? Die Mitarbeiter des Bauhofes haben alle Hände voll zu tun. Dafür sorgen Sonne und Regen. Wenn die Grünanlage vor Ihrer Tür nicht als erstes gemäht oder die Hecken nicht gleich morgens in Form gebracht werden, nehmen Sie es bitte gelassen. Was in unseren Augen manchmal unordentlich erscheint, ist für Vögel und Insekten ein wichtiger Lebensraum! Und mit diesem Gedanken lässt es sich vielleicht auch besser auf den Klang des Rasenmähers warten.

Herzliche Grüße - Telse Dierks

DACHDECKEREI • ZIMMEREI

- Klempnerei
- Fassadenbau
- Dachfenster
- Holzarbeiten
- Zimmererarbeiten
- Isolierarbeiten
- Reparaturarbeiten
- Schornsteinverkleidung
- Dachsanierung

Maik Timmsen GmbH & Co. KG

Mittweg 9a • 25855 Haselund • www.timmsen-dach.de
Telefon 0 48 43/2 05 90 95 • Mobil 0 172/8 23 47 68

LandFrauen – Ein buntes Programm für Mitglieder und Interessierte

Am Mittwoch, den 18. Juni 2025 geht es von Dagebüll aus auf die wunderschöne Insel Föhr. Dort erwartet uns, neben ein bisschen Freizeit zur eigenen Gestaltung, eine Inselrundfahrt mit dem Friesenexpress. Das leibliche Wohl kommt natürlich auch nicht zu kurz. Bevor es gegen Abend wieder zurück nach Dagebüll geht, sind wir auf unserer Rundfahrt für Kaffee und Kuchen zu Gast im Hofecafe MeiMi.

Am Freitag, den 27. Juni 2025 um 14.30 Uhr findet in der Gaststätte Friedensburg in Löwenstedt ein gemütlicher Nachmittag für unsere Mitglieder ab 65 Jahren (Jahrgang 1960 und älter) statt. Wir wollen einen schönen Nachmittag verbringen mit Kaffee, Kuchen und Klönschnack. Auch für Unterhaltung ist gesorgt. Anmeldungen bitte bis zum 20. Juni bei Angela Rucha, Tel.: 04843-1767.

Sportlich geht es dann am 16. Juli 2025 um 17.30 Uhr weiter. Wir sind zu Gast im Golfclub Husumer Bucht, wo wir eine Einführung in den Golfsport bekommen und auch einige Schläge selbst ausführen dürfen. Anmeldungen hierfür nimmt Birgit Thoröe, Tel.: 015223670405 entgegen.

Wer schon immer mal zu den Probsteier Korntagen fahren wollte, ist herzlich dazu eingeladen, am Montag, den 28. Juli 2025 an unserer Halbtagesfahrt mit dem Bus teilzunehmen. Eine Reiseleitung zeigt uns viele Sehenswürdigkeiten der Region und zwischendurch stärken wir uns mit Kaffee und Kuchen. Anmeldungen nimmt Birte Jensen unter Tel.: 04843-9739528 entgegen.

Im August steht dann auch noch ein besonderes Highlight auf dem Programm. Wir haben für Donnerstag, den 14. August 2025 einen Bus reserviert, der uns zu den Karl-May-Spielen nach Bad Segeberg fährt. Dort werden wir uns die 20.00 Uhr Vorstellung von „Halbblut“ ansehen. Anmeldungen nimmt Angela Rucha, Tel.: 04843-1767 bis zum 01. Juli 2025 entgegen.

Bei fast allen Veranstaltungen sind auch Gäste herzlich willkommen. Genauere Informationen zu den einzelnen Veranstaltungen erfährt ihr über die Homepage: landfrauen-vioel.de oder bei der Anmeldung. Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmer.

Euer Vorstand des LandFrauen Vereines Viöl u.U.

Fahrt zum Wacken Open Air

Liebe Gemeinde, es ist wieder soweit – das legendäre Wacken Open Air steht vor der Tür, und wir wollen gemeinsam dabei sein!

Dieses Jahr organisieren wir eine Busfahrt für alle Metal-Fans und Musikbegeisterten aus unserer Viöler Gemeinde.

Ziel: Wacken Open Air, Datum der Fahrt: 02.08.2025

Abfahrt Bus: 10 Uhr Parkplatz Schwimmbad Viöl

Rückfahrt: 18 Uhr ab Wacken

Kostenbeitrag: 25 Euro für Busfahrt und evtl. Führung

Anmeldung: Nach dem Windhundverfahren per Überweisung unter Angabe der jeweiligen Namen im Verwendungszweck an Hauke Carstensen – IBAN DE44 2176 2550 5009 5306 06 bei der VR Bank Westküste.

Die ersten 50, die überwiesen haben, sind dabei. Es wird danach eine Warteliste geführt. Bei Fragen bitte direkt an mich wenden: 0151-75024996. Packt eure Kutten, Regenponchos und gute Laune ein – wir freuen uns auf eine unvergessliche Fahrt mit euch nach Wacken!

Gemeindevertreter Hauke Carstensen

**Anzeigen- und Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe
- die am 1. August erscheint - ist der 15. Juli 2025.**



**Vertrauen Sie
auf unsere
Erfahrung!**

**Professionelle Pflege und Betreuung
aus einer Hand...**

..Ambulante Pflege

..Tagespflege

..Kurzzeitpflege

..Stationäre Pflege

..Seniorenwohnungen

..Seniorengruppe

..um nur einige unserer Dienstleistungen zu nennen.

Sprechen Sie uns an!

Unsere Pflegedienstleitung wird Sie gerne individuell beraten.

Diakoniestation Viöl

**Schwalbenweg 2
25884 Viöl**

Tel.: 0 48 43 - 20 82 0

Jens Jensen
Bauunternehmen GmbH

Kirchenweg 16
25884 Viöl
Tel. (04843) 1061

Alles aus einer Hand!

- Entwurfsplanung
- Bauantrag
- Bauen
- Schlüsselübergabe

45 Jahre Musik-Club Viöl

Ereignisreiche Wochen liegen hinter uns. Wir haben unser Jubiläumsjahr mit dem Musical „De lütte Dag“ zusammen mit „Junge Lüüd ut Löwenstedt“ gestartet. Vier erfolgreiche Vorstellungen haben wir im NCC in Husum zum Besten gegeben. Wir freuen uns Euch jetzt schon mitteilen zu können, dass es im nächsten Jahr im April noch zwei weitere Vorstellungen geben wird.

Weiter ging es im Jubiläumsjahr mit zwei Auftritten auf dem Bauernmarkt in Viöl. Am 01. Juni gab es bei schönem, aber doch windigem Wetter, einiges aus unserem Repertoire zu hören. Diejenigen unter euch, die letztes Jahr bei unserem Konzert im NCC waren, haben vielleicht ein paar Lieder wie unser Medley von Michael Jackson, Völlig losgelöst von Major Tom oder auch „An Irish Party in Third class“, ein Lied aus dem Film Titanic, erkannt.

In drei Monaten steht unser großes Jubiläumskonzert im NCC in Husum an, genauer gesagt am 11. Oktober. Weitere Informationen zum Vorverkauf sind dann auf unseren Plakaten (Aushang in vielen Geschäften der Gemeinde, Facebook, Instagram, WhatsApp) zu finden.

Neben unseren großen besonderen Projekten in diesem Jahr, freuen wir uns sehr über Auftritte jeglicher Art, wie zum Beispiel auf Geburtstagen, Firmenfesten oder Hochzeitsfeiern. Für Anfragen meldet euch gerne unter der Email: info@musik-club-vioel.de oder telefonisch bei unserer 1. Vorsitzenden Lisa Friedrichsen unter 01623951586 egal wel-



ches Orchester ihr hören möchtet - und wer weiß? Vielleicht sehen und hören wir uns dann ja schon bald live.

Bis dahin wünschen wir allen Leser*innen einen schönen Sommer.
Euer Musik-Club Viöl

Nächste öffentliche Auftrittstermine:

11.10.25 Jubiläumskonzert 45 Jahre MCV

07.12.25 Adventsgottesdienst

BRUHN Gasprüfungen

Zulassung Deutscher Verband Flüssiggas e.V. - DVFG -

DVFG -Sachkundige G607 und G608



www.gaspruefung-boot.com

G 608 Boote - G 607 Wohnmobil / Wohnwagen



**Terminvereinbarungen,
auch für Sammelprüfungen, unter:**



0171 3295896 - Carsten Bruhn - Husby
01523 4334994 - André Christiansen - Haselund/Brook

Möller Fabian

0172 - 93 666 79

Micro & Minibagger Vermietung

Erd & Rüttler Arbeiten

Heinewang 5 - 25884 Viöl

AUS DER REGION FÜR DIE REGION

Immer gut beraten

Itzehoer Lösungen

» Kfz-Schutz

- » Michael Heidemann
Mühlengrund 6, 25884 Viöl, ☎ 04843 205442
- » Tobias Schmidt
Mühlengrund 6, 25884 Viöl, ☎ 04843 205442

www.itzehoer.de

SALON Zessen

WWW.INSTAGRAM.COM/SALONJESSEN
WHATSAPP: TELEFON 0160/98228909

VIÖL · MARKT 12
TEL. 04843 1222
WWW.FRISEUR-JESSEN.DE

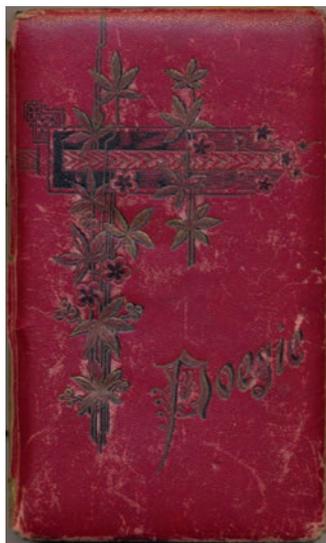


Dr. Kurt Peter Archiv im Kirchspiel Viöl

Das Poesiealbum und die Geschichte dahinter

von Volker Jensen (Runge)

In den Räumen vom Dr. Kurt Peter Archiv in Viöl stoßen wir von der Chronik-Gruppe immer mal wieder auf bisher unbekannte und ungesehene Schätze aus vergangenen Zeiten. Sie wurden von aufmerksamen Viölerinnen und Viölern vor dem Müll gerettet und bei uns abgegeben. Ein solcher Schatz wurde jetzt vor wenigen Tagen von uns entdeckt. Ein Buch mit robustem Einband, vielen handgeschriebenen Seiten und eingeklebten bunten Bildern. Wir hatten es immer mal wieder gesehen und sogar in die Hände genommen, nur eben sehr beiläufig und nicht unbedingt mit unseren sonst so wachsamem Chronisten-Augen. Jetzt fingen Manfred Bütow und ich an, darin zu blättern. Es war ein Poesie-Album aus den Jahren 1901 bis ungefähr 1910. Wir wurden neugierig und sahen uns den Inhalt einmal genauer an. Dann fragten wir uns, was ist eigentlich ein Poesiealbum? Wer schreibt dort hinein, und was und warum? Das wollten wir ergründen und fanden eine spannende



Über hundert Jahre alt: Der Einband eines Poesiealbums aus Sollwitt.

de Geschichte voller Poesie heraus:

Die Vorläufer der Poesiealben, so wie wir sie heute kennen, sind die Stammbücher, deren erste Formen sich tatsächlich im Umfeld von Martin Luther finden. Man muss sich das so vorstellen, dass Studenten



Widmungen aus vielen Jahrzehnten und mehreren Viöler Poesiealben

Luthers quasi als Autogramm-Jäger aufgetreten sind. Sie haben also Unterschriften der großen Reformatoren gesammelt. Martin Luther und Philipp Melanchthon hatten bald alle Hände voll zu tun, um das Erinnerungsbedürfnis ihrer studentischen Fans zu befriedigen. Es bildete sich ein richtiger Kult darum, sich bei Luther und Kollegen ein Autogramm abzuholen.

Die Mode griff rasant um sich. Die derart umschwärmten Pädagogen ließen sich nicht lumpen und steckten jede Menge Ideen in die heißbegehrten Devotionalien. Die Sprüche in diesen Büchern waren oft sehr fantasievoll und stolz war derjenige, der ein Zitat bekam, das auf den Stammbuchhalter passte. Anscheinend wurde der Zeitaufwand dann aber doch irgendwann zu groß oder die Nachfrage nach geistreichen Sprüchen stieg zu rasant. Schnell ergaben sich auch erste Sammlungen, wo der Eintragende dann nachschauen konnte, was er hineinschreiben konnte.

Damit gibt es schon eine Erklärung dafür, warum in Poesiealben so oft ähnliche oder identische Verse auftauchen. Eine andere Frage ist: Wann wurde das Büchlein, das ja in einer rein akademischen Männerwelt sein Wurzeln hat, eigentlich weiblich?

Es waren oft Frauen, deren Väter Professoren waren. Viele Studenten haben sich dann auch bei ihnen Stammbucheinträge abgeholt. Die Frauen trugen darüber hinaus auch zur kreativen Gestaltung der

B

BURMEISTER

Aus Liebe zum Genuss

Landschlachterei Burmeister

GmbH & Co. KG

25884 Viöl
Tel. 04843-1301
www.la-bu.de

B

BAUMBACH

Nordstrander Hofladen

Besuchen Sie uns
im Hofladen auf
Nordstrand oder im
Internet.

Tel. 04842-495
www.lammfleisch.de

KÜCHE, FRISCH AUFGETISCHT

BISCHOFF
HOME
COMPANY
MÖBEL DEIN LEBEN AUF

MÖBEL BISCHOFF · INH. JOACHIM BISCHOFF
AN DER BS 16A · 25842 LANGENHORN
TEL. 04672 / 7013 · WWW.MOEBEL-BISCHOFF.DE



Auch nach über hundert Jahren eine beeindruckende Eintragung in das Poesiealbum.

meier zum Inbegriff der häuslichen Idylle. Spuren davon haben sich in den Poesiealben bis hinein ins späte 20. Jahrhundert erhalten.

Manfred Bütow erinnert sich an die eigene unruhige Zeit seiner Kindheit. „Ich kam mit meinen Eltern als Flüchtling nach Ahrenshöft, wo wir mit vielen anderen in gleicher Situation recht beengt wohnten. In der Schule sammelten wir alle in unseren Poesiealben unsere persönlichen Erinnerungen an unsere Mitschüler, weil wir entweder ahnten oder sogar wussten, dass wir wieder auseinandergehen würden. Und so kam es auch. Deshalb ist ein Spruch in meinem Poesiealbum auch bei vielen Menschen die einzige Erinnerung an ihn oder sie. Aber ich kann mich noch an fast jeden, der sich eingetragen hat, entsinnen.“

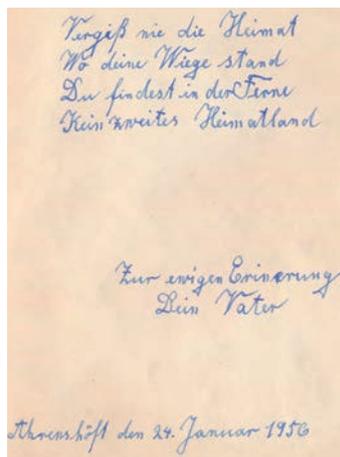
Besonders liegt Manfred das Poesiealbum seines Bruders am Herzen. „Er kam in den 60er Jahren tragisch ums Leben. Aber sein Poesiealbum war an einen Mitschüler gegeben worden, der sich eintragen wollte. Wie das Leben so spielt, kam wohl etwas dazwischen, bis es nach über 60 Jahren irgendwo auf dem Dachboden gefunden wurde. Ich bekam es nach 64 Jahren im Jahr 2020 wieder in meine Hände. Was für eine Geschichte.“

Die Einträge der frühen Poesiealben bestanden, wie schon bei den Stammbüchern, meist aus zwei Elementen: einer bildlichen Darstellung auf der einen, und einem Text auf der anderen Seite. Blumen tauchen dabei immer wieder auf – sowohl in den Versen wie auch in der Dekoration. Denn die Blumensprache gehört ganz eng zum Frauenbild in der damaligen Zeit. Und man muss auch bedenken, dass da quasi auch eine ganze Industrie mit daran hing. Gedruckte, kleine Bildchen in großer Zahl waren gerade im 19. Jahrhundert verfügbar, so dass man den handschriftlichen Eintrag auch bildlich aufwerten konnte.

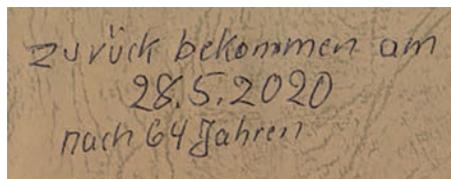
Waren es im 19. Jahrhundert noch ältere Frauen, die sich so verewigten, so wurden die Verfasserinnen im 20. Jahrhundert immer jünger. So auch in unserem gefundenen Album. Es handelt sich durch die Bank um Mitschülerinnen, Mitschüler, Verwandte sowie Lehrerinnen und Lehrer. Die Dauerbrenner bei den Glanzbildmotiven sind, egal in welchem Jahr-

Bücher bei und legten damit gewissermaßen den Grundstein für das heutige Aussehen eines Poesiealbums. Aber erst im 19. Jahrhundert verbreiteten sich diese Erinnerungsbücher in alle gesellschaftlichen Schichten, so dass man von Poesiealben sprechen kann.

Man geht davon aus, dass die Geburtsstunde des Poesiealbums in der Form, wie wir es heute kennen, zwischen 1830 und 1850 lag. Es war eine unruhige Zeit, als Menschen sich in die Geborgenheit der eigenen vier Wände zurückzogen. So wurde die Epoche des Bieder-



Die Widmung des Vaters, der mit seiner Familie in Viöl ein neues Zuhause gefunden hatte.



Das verloren gegangene Poesiealbum, das Manfred Bütow nach vielen Jahrzehnten wieder in seinen Händen halten konnte.

debücher so schreiendlustige Titel wie „Mein Superduper-Kritzelnatzel Freunde-Album“ oder „Mein Kinder Künstler Freundebuch“.

Wer hier jedoch auf die Möglichkeit zur freien künstlerischen Entfaltung seines Kindes hofft, hofft vergebens, denn dafür ist schlichtweg kein Platz vorgesehen. Ein gezeichneter Frosch erklärt gleich zu Beginn die Marschrichtung: "Du füllst deine persönliche Doppelseite aus. Mit deinem Namen. Los geht's. Zack Zack!" Anschließend wie immer: Alter, Adresse, Telefonnummer, Datum. Damit das nicht zu sehr nach Steckbrief klingt, dürfen auch Antworten auf solche Fragen gegeben werden: So würde ich am liebsten heißen; das mach ich gern; das interessiert mich gar nicht; davon hab´ ich schon mal gekotzt.

Die Wurzeln des Poesiealbums, die Autogrammträger der Renaissance, denen ein handschriftlicher, ganz persönlich nur auf sie abgestimmter Sinnspruch ihres Mentors fast als Reliquie galt, das gibt es nicht mehr. Und das raubt dem Poesiealbum eigentlich die ganze persönliche Note, die man in einen Eintrag hineinlegen kann, weil man heute eigentlich nur noch ein Formular ausfüllt.

Das Poesiealbum ist Vergangenheit mit den selbstgezogenen Bleistiftlinien und liebevoll ausgestalteten Zeichnungen von Kinderhand. Damit ist ein Stückchen Kultur verloren gegangen. Aber es ist müßig, darüber traurig zu sein oder sich zu ärgern, denn heute können sich Kinder und auch Erwachsene bei Instagram, Tic Toc, und den vielen anderen Plattformen im Internet verewigen und darstellen. Immerhin.

zehnt, Herzen, Engel und Blumen. Anfang des 20. Jahrhunderts war Deutschland hier der Weltmarktführer der gedruckten Oblaten. Und all diese vielen Bilder wollten eines ausdrücken: die schöne, heile Welt.

Es war ein schleichender Prozess, aber irgendwann in den 1990er-Jahren wurde das Poesiealbum fast unbemerkt vom sogenannten Freundebuch abgelöst. Vielleicht ist es kein Zufall, dass dies in etwa zeitgleich mit der Verbreitung des Internets geschah. In Freundebüchern findet man keine Blankoseiten mehr, sondern eher Steck-

briefe mit kunterbuntem Untergrund und jeder Menge Fragen, die das Kind zu beantworten hat. Fragen mit dem Charme eines Formulars einer Behörde. Damit dies nicht zu offensichtlich ist, tragen die Freun-

Schultz & Nissen GmbH

Heizung - Klima - Sanitär

Solaranlagen - Öl- und Gasfeuerung - Altbausanierung

Heinewang 3a · 25884 Viöl · Telefon: 04843 - 9134070

EJensen
elektro
 04843-1288
 info@elektrojensen.de

Meisterbetrieb für
 Elektroinstallation - Sat-Anlagen - Haushaltsgeräte
 Alles für den Schulbedarf und Büro

Vier Jugendfeuerwehren bei einer Technischen-Hilfe Großübung in Viöl



Am 26. Mai hat die Viöler Jugendfeuerwehr mit Jugendwartin Heike Jensen und ihrem Ausbilder Team Großes vorgehabt. Am Samstagnachmittag gegen 14 Uhr trafen die Jugendfeuerwehren aus Hatt-

stedt-Wobbenbüll, Bredstedt und Lütjenholm in Viöl ein.

Schon kurz darauf ging der Alarm raus und der Einsatzleiter Paul, Jugendleiter der Viöler JF, gab per Funk die Anweisungen an die anderen Wehren heraus.

Das Ziel: der alte Kindergarten in Viöl. Dort wurde nicht nur technische Hilfe benötigt, sondern auch Brandbekämpfungsmaßnahmen, die für eine Wehr einfach nicht machbar gewesen wären. Mit vier Jugendfeuerwehren konnten alle Unfall- und Gefahrenstellen schnell unter Kontrolle gebracht werden.

Ein gestelltes Szenario, was nicht



weit weg ist von Einsätzen in der „großen“ Wehr.

Wieso ist so eine Großübung im Bereich der technischen Hilfe schon in der Jugendfeuerwehr sinnvoll?

Jugendwartin Heike Jensen erklärt, dass

sie versuchen abwechslungsreich zu arbeiten, auch bei der Umsetzung einer technischen Hilfe muss nach Feuerwehrdienstvorschrift gearbeitet werden, die wir unterrichten. Auch die kleineren Wehren aus dem Amt müssen mal eine Technische Hilfe anwenden, es ist nämlich nicht nur die Arbeit mit Schere und Spreitzer - darauf bereiten die Ausbilder die Jugendlichen vor.

Die Jugendfeuerwehren bereitet die Kinder auf das Leben als ausgebildete Feuerwehrleute vor, da ist eine fundierte Ausbildung unumgänglich. Viele Wehren zählen auf den Nachwuchs, denn aktive Mitglieder werden rare Ware und die

Jugendfeuerwehr ist einer der größten Quellen für die Kameraden und Kameradinnen von morgen, vor allem, weil sie dank so toller Übungen wie diese, super vorbereitetes Personal bekommt.

Natürlich ist es auch immens wichtig den Kontakt und Beziehungen untereinander zu erhalten und zu stärken. Denn Feuerwehr bedeutet auch schon in der Jugend Kameradschaft und Zusammenhalt.

Raumausstattung & POLSTERHÄNDWERK

ERK-TADE HANSEN
Meisterbetrieb

www.raumausstattungundpolsterhandwerk.de

Zu unseren Leistungen gehören:

Polsterei, Sicht- & Sonnenschutz, Gardine, Insektenschutz,
Änderungsschneider sowie Geschenkartikel.

Tel: 04843-27175 Email: info@raumausstattungundpolsterhandwerk.de

Werkstatt: Norderstr. 8, 25862 Kolkerheide
Ladengeschäft: Westerende 43, 25884 Viöl

E-TEC GmbH

SOLAR & ELEKTROTECHNIK

- ✓ Planung, Projektierung und Ausführung von Photovoltaikanlagen und Elektroinstallationen jeglicher art. **Wir beraten Sie gerne!**
- Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt Elektriker*innen (m/w/d). **Jetzt bewerben!**

www.etec-sh.de | info@etec-sh.de | 04843/2052606
Buchengrund 10 | 25884 Viöl



IHR KANZLEIHAUS

Steuerberatung | Wirtschaftsberatung
Aus Prinzip kompetent. Und menschlich.

Norstedter Straße 1
25884 Viöl
Tel.: 04843-20850-0

Flensburger Chaussee 38
25813 Husum
Tel.: 04841-6633-0

www.ihr-kanzleihaus.de



Wester-Ohrstedt

Bürgermeister Gunnar Friedrichsen
Hauptstraße 36, 25885 Wester-Ohrstedt
Tel. 04847-809140 und 0162-2171949

E-Mail: gunnar.friedrichsen@amt-vioel.de, www.wester-ohrstedt.de



Was war los im 1. Quartal beim SoVD Ortsgruppe OO/WO

Liebe Leser:innen unserer Amt Viöl aktuell, nun haben wir das erste halbe Jahr bald rum und es ist an der Zeit von unseren vergangenen Veranstaltungen zu berichten. Begonnen haben wir am 22. Januar mit der Jahreshauptversammlung, die im Dörpshuus in Oster-Ohrstedt stattfand. Ca. 30 SoVD-Mitglieder hatten sich eingefunden und gestartet wurde mit Kaffee und Kuchen. Als Gast war der Kreisverbands Delegierte Hans Christian Dohmeyer anwesend. Nach der Stärkung mit Kaffee/Tee und Kuchen/Käsebrote wurde die eigentliche Jahreshauptversammlung mit einer Gedenkminute für die Verstorbenen begonnen ehe über das Jahr 2024 berichtet wurde. Ebenfalls kamen die Kassensprüfer zu Wort, die Jahresprüfung fiel positiv aus, so dass der Vorstand entlastet werden konnte. Herr Dohmeyer nahm die Ehrungen für langjährige Mitglieder vor und es wurde die Planung für 2025 angesprochen auch mit der Aufforderung und Bitte zukünftig doch die angebotenen Veranstaltungen in Anspruch zu nehmen. Dann fand ein kleines internes Verspielen statt, es kann gesagt werden, dass keiner ohne einen Preis nach Hause ging und wenn es auch nur ein Trostpreis war.

Am 10.04.2025 fand dann unser beliebter Lotto Nachmittag statt, wir konnten 36 Personen begrüßen und nach der Stärkung mit Kaffee und

Kuchen, ein paar netten Gesprächen wurde konzentriert der Ziehung der Zahlen gelauscht. Auch bei dieser Veranstaltung ging kein Mitglied ohne Preis nach Hause, sei es eine Tafel Schokolade.

Am 04.05. trafen wir uns dann in Fahrgemeinschaften auf den Parkplatz vorm Lütt Theater in Schleswig um der Premiere des Stückes „Watt für'n Theoder“ beizuwohnen. Die Lachmuskeln unserer 10 Mitglieder, die mitgekommen waren, wurden ordentlich strapaziert es war eine rundherum gelungene Veranstaltung.

Hier noch eine Vorabinfo für unsere Ortsgruppe:

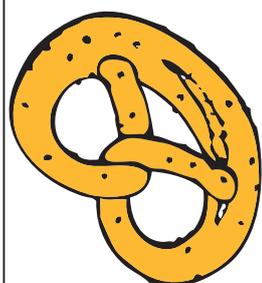
Das diesjährige Grillen des SoVD Ortsgruppe OO/Wo findet am 12.07.2025 bei Silke und Kurt Henningsen im Osterende, Wester-Ohrstedt statt Beginn: 11:00 Uhr

SoVD-Familientag im Erlebniswald Trappenkamp am Sa., 13.09.2025, Tannenhof, 24635 Daldorf von 10 bis 17 Uhr.

Kosten für Erwachsene: 9,- EUR, Kinder: 6,- EUR.

(Menschen mit einem GdB von mindestens 50% sowie dazugehörige Begleitperson mit dem Merkzeichen „B“: kostenfrei)

**Auf bald - Für den SoVD Vorstand Ortsgruppe OO/WO
Wolfgang Rudolph**



**Bäckerei Hansen
Jes Christian Hansen
Westerende · Viöl
Tel. 0 48 43 / 13 44**

*Wir backen
nach alten
Hausrezepten!*

Anzeigen-
und Redaktionsschluss
für die nächste Ausgabe
- die am 1. August 2025
erscheint -
ist der 15. Juli 2025.

Ihr zuverlässiger Partner für

GAS
WASSER
HEIZUNG

Ganz in Ihrer Nähe:

Udo Lorenzen
Gas-Wasser-Heizungstechnik
Schwalbenweg 11 · 25884 Viöl
Tel. 0 48 43 / 21 04
Mobil 0173 / 833 06 06



BESTATTUNGEN

Martensen & Nissen



*Vieles ist im Ernstfall zu erledigen,
noch mehr ist zu bedenken.*

Wir helfen.

Trauerhaus Bredstedt
Eichweberstr. 1 - 25821 Bredstedt
Tel. 04671-933 08 77

Büro Niebüll
Hauptstr. 20a - 25899 Niebüll
Tel. 04661-675 56 60
www.bestattungen-mn.de



Ellen und Detlef Nissen



Aus „Frühstück Generation 60+“ wird „Datt Dörpsfröhstück“

Am 11.04.2025 war es wieder soweit, das Frühstück der „Generation 60+“ fand wieder im Gemeindehaus in der Süderstraße in Wester-Ohrstedt statt. Das Team hatte sich wieder mächtig ins Zeug gelegt und neben der sehr schönen österlichen Deko auch für jeden Teilnehmer, jede Teilnehmerin ein Präsent auf den Teller gelegt. Bei der Begrüßung durch Petra wurde darauf hingewiesen, dass dieses Frühstück gesponsert wurde vom Pflegedienst Schildgen. Dorrit konnte sich persönlich davon überzeugen, wie deren Sponsoring verwendet wurde.

Weiterhin wurde bekannt gegeben, dass das Frühstück zukünftig „Datt Dörpsfröhstück“ heißt, damit sich alle von 50 bis unendlich – auch „Junggebliebene ab 70 +“ angesprochen fühlen und in den Genuss



kommen können, ein rundherum schönes Frühstück mit guten Gesprächen zu erleben. Der nächste Termin ist der 05 Dezember 09:00 Uhr Beginn. Also planbar für Alle.

Das Team hat auch schon schöne Ideen für das nächste Frühstück, es wird auch noch einmal rechtzeitig in den Aushangkästen unserer Gemeinde und im MarktTreff darauf hingewiesen.

Nach guten Gesprächen, gutem Frühstück und einem tollen Nachtisch, ging man um 11: Uhr auseinander und manch eine/r freute sich schon auf das nächste Mal.

Für das Team
Wolfgang Rudolph

SANITÄTSHAUS
Schütt & Jahn
GmbH

**JETZT ENTDECKEN:
Moderne Bademode**

- + funktionale Schnitte & modische Designs
- + ideal für Therapie, Freizeit und Urlaub
- + in vielen Größen erhältlich
- + u. v. m.

Lassen Sie sich in all unseren Filialen persönlich beraten.

Heideland Süd 7 • Handewitt/Weding
0461 493493 • www.schuett-jahn.de
EIN UNTERNEHMEN DER AU³ILIUM GRUPPE

Schädlingsbekämpfung • HACCP-Prophylaxe • Vorratsschutz
Holzschutz • Desinfektionen
Schwammsanierung

Friedrichsen
Schädlingsbekämpfung

Husum 04841 - 66 86 32
Schleswig 04621 - 3 96 93 91
Flensburg 0461 - 49 28 99 79
www.friedrichsen-husum.de

HANSEN
MALERMEISTER

Malerarbeiten • Lackierarbeiten • Bodenbeläge
Lehmputze • Naturfarben

Telefon 04843 - 423
Handy 0176 - 22 89 71 90

Christian Hansen • Lorenz-Jensen-Str. 16 • 25855 Haselund
info@mmhansen.de • www.mmhansen.de

**FLIESENLEGERMEISTER
WOLFGANG NISSEN**

Eichenring 39
25884 Viöl

AUSFÜHRUNG VON
NEUBAU- UND SANIERUNGSARBEITEN
MIT FLIESEN UND NATURSTEINEN ALLER ART

■■■ bei mir sind Ihre Fliesen in guten Händen

Tel. 04843 - 20 55 86 • Fax 20 55 87 • Mob. 0174 - 93 63 748
www.fliesenlegermeister-nissen.de • wolfgang.nissen@gmx.net

Gönnen Sie sich eine Auszeit...

LandGang ist das Magazin für alle, die den Norden lieben und die Vielfalt des Landes zwischen den Meeren erleben möchten.
Erhalten Sie jetzt eine Ausgabe kostenlos und unverbindlich!



**Gratis
für Sie!**

Gleich Gratisausgabe sichern:
www.shz.de/landgang-kostenlos

shz das medienhaus

SUZUKI DEALS

Der Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club



Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.
Mehr Informationen zu Ausstattungslinie und Sonderausstattungen finden Sie hier:

Spritzig. Smart. Charakterstark.

Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club 61 kW (82 PS)

- 5 Türen
- 6 Airbags
- Ausparkassistent
- LED-Scheinwerfer
- Lichtsensor
- Fernlichtassistent
- Keyless Start
- Bremsassistent
- Adaptiver Tempomat
- Freisprecheinrichtung
- Navigationssystem
- 9"-Touchscreen mit HD-Auflösung
- Rückfahrkamera
- Einparkhilfe hinten
- Klimaanlage mit Pollenfilter
- Funk-Zentralverriegelung
- Beheizbare Außenspiegel
- elektr. Fensterheber vorn & hinten
- Dachkantenspoiler uvm.

Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club Energieverbrauch 4,4 l/100 km Benzin; CO₂-Emissionen 98 g/km; CO₂-Klasse C; kombinierte Werte nach WLTP Messverfahren. **1** | Unser Hauspreis, freibleibend

Aktionsangebot:
18.795 EUR¹



SUZUKI DEALS

Der Swace 1.8 HYBRID CVT Comfort+



Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.
Mehr Informationen zu Ausstattungslinie und Sonderausstattungen finden Sie hier:

Clever. Cool. Kombi. Der Suzuki Swace

Swace 1.8 HYBRID CVT Comfort+ Systemleistung 103 kW (140 PS)

- 5 Türen
- 7 Airbags
- Alufelgen
- LED-Scheinwerfer
- Regen- u. Lichtsensor
- Fernlichtassistent
- Keyless Start
- Sitzheizung
- Adaptiver Tempomat
- Freisprecheinrichtung
- Navigationssystem / Touchscreen
- Rückfahrkamera
- Bremsassistent
- Einparkhilfe vorn und hinten
- Zweizonen-Klimaautomatik
- Funk-Zentralverriegelung
- Beheizbare Außenspiegel
- elektr. Fensterheber vorn & hinten
- Nebelscheinwerfer uvm.

Swace 1.8 HYBRID CVT Comfort+ Energieverbrauch 4,5 l/100 km Benzin; CO₂-Emissionen 102 g/km; CO₂-Klasse C; kombinierte Werte nach WLTP Messverfahren. **1** | Unser Hauspreis, freibleibend

Aktionsangebot:
34.490 EUR¹



AUTOHAUS **henken** -Treia

Autohaus Henken GmbH

Suzuki- und Mitsubishi-Vertragshändler
Treenestr. 73 24896 Treia
Telefon 04626 345
E-Mail info@henken.de
www.henken.de
f autohaus.henken



Der neue Mitsubishi **OUTLANDER**

JETZT BEI UNS!

Mehr Infos



Outlander Energieverbrauch 23,4-23,5 kWh/100 km Strom & 0,8 l/100 km Benzin; CO₂-Emission 19 g/km; CO₂-Klasse B; gewichtet kombinierte Werte. Bei entladener Batterie: Energieverbrauch 7,1-7,3 l/100 km Benzin, CO₂-Klasse F; kombinierte Werte.**

**Die nach PKW-EnVKV angegebenen offiziellen Werte zu Verbrauch und CO₂-Emission sowie ggf. Angaben zur Reichweite wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren WLTP ermittelt. Weitere Infos unter mitsubishi-motors.de